



BOSCH



Register your
new device on
MyBosch now and
get free benefits:
[bosch-home.com/
welcome](https://bosch-home.com/welcome)

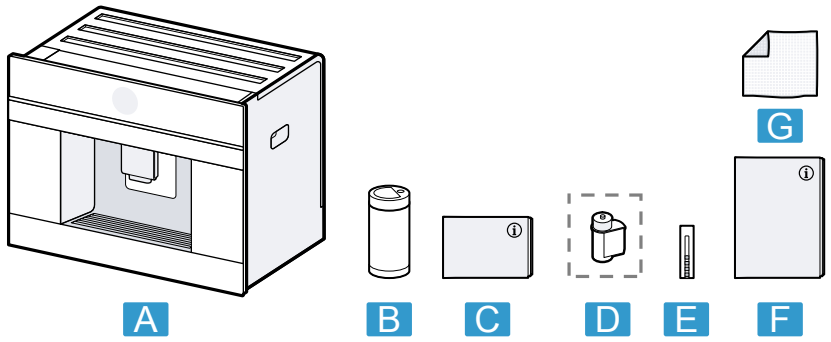
Fully automatic espresso machine

Serie | 8

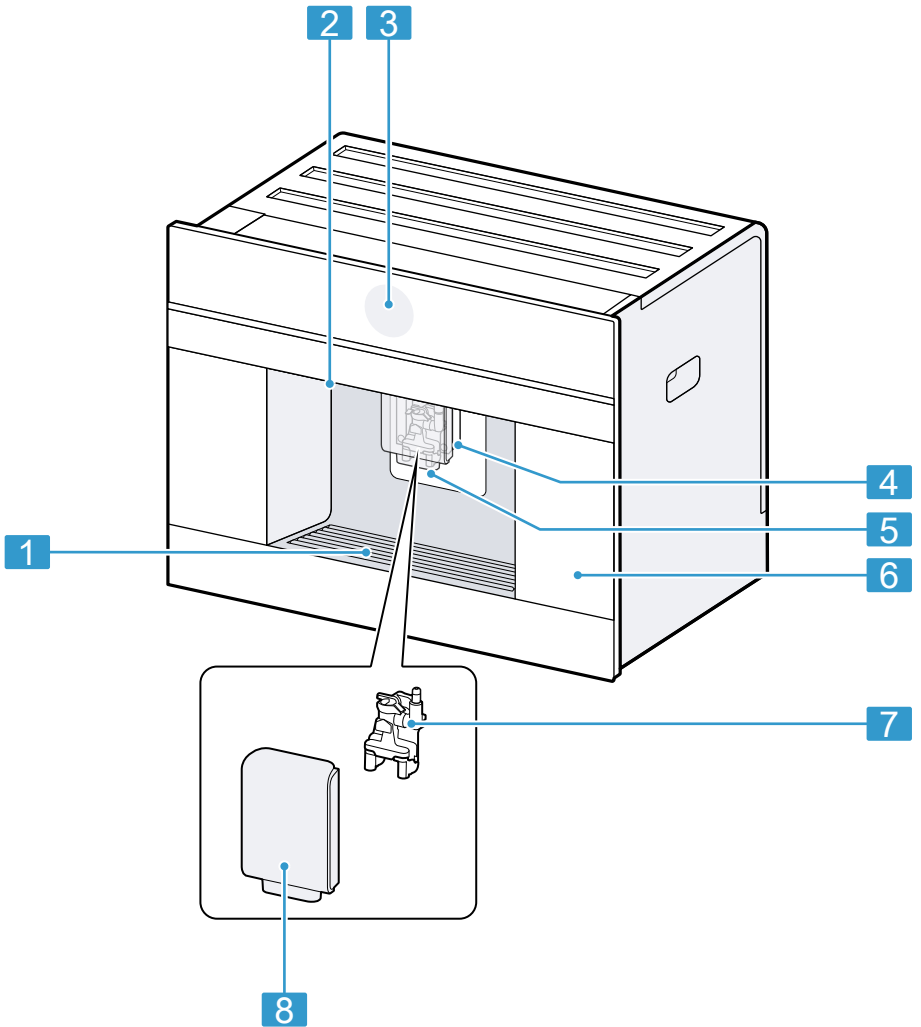
CTL7...

CTL9...

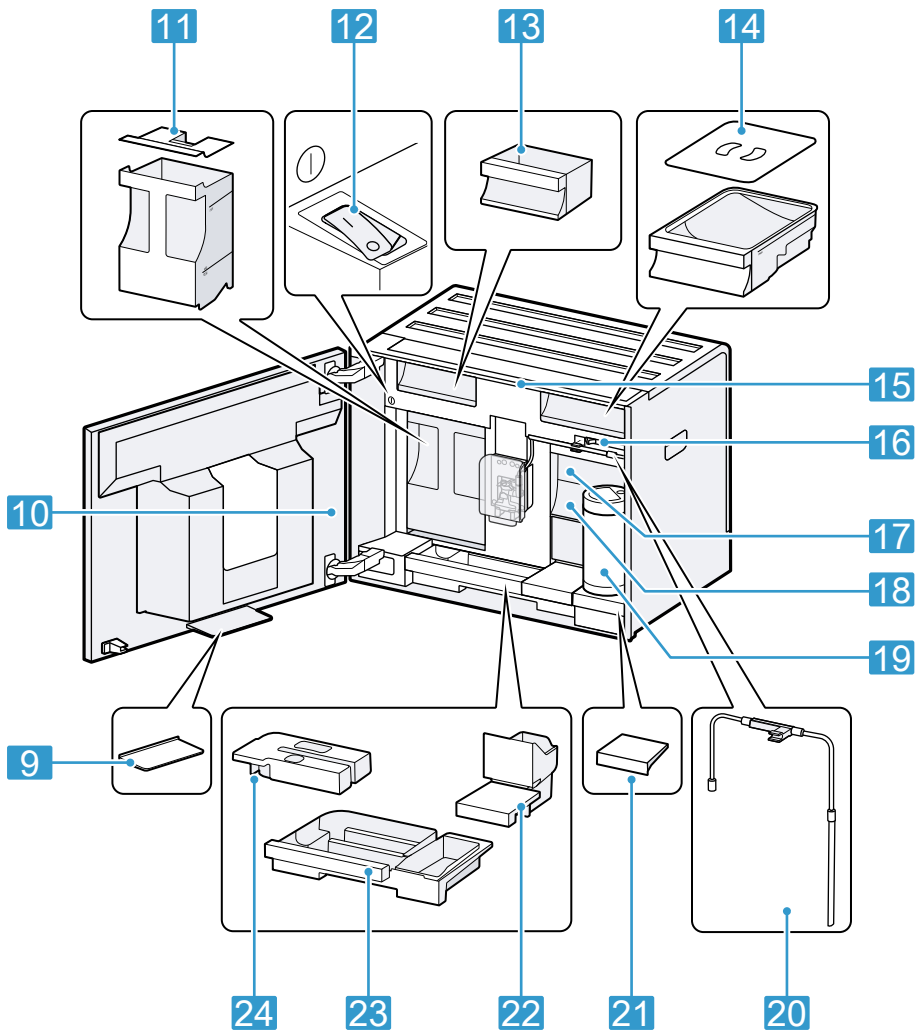
[th] คู่มือการใช้งาน



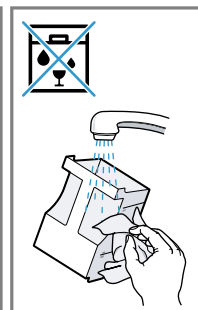
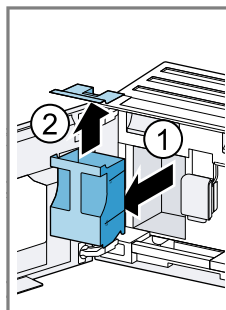
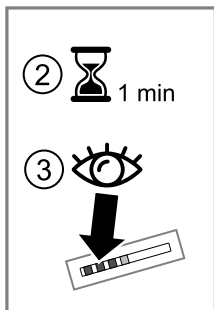
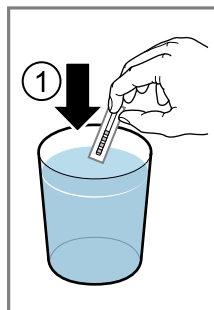
1



2

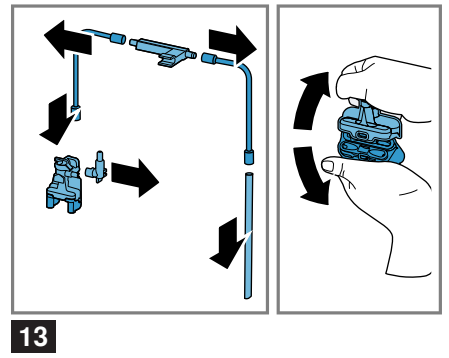
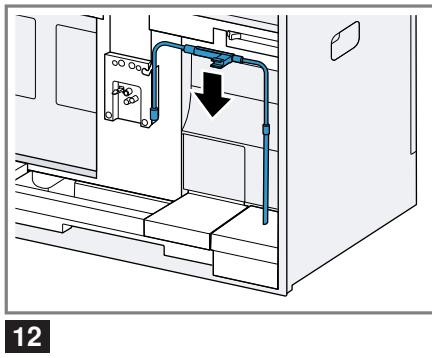
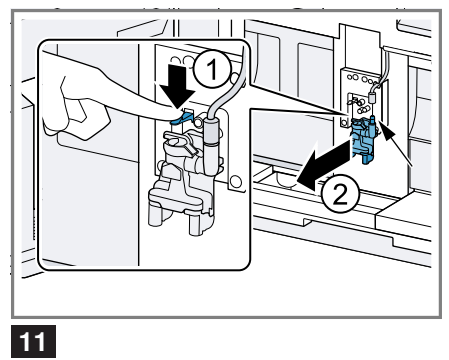
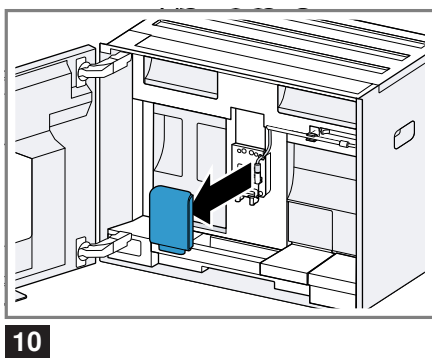
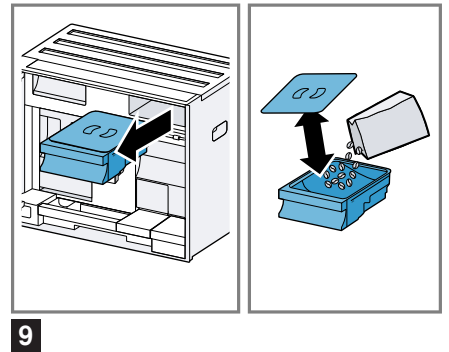
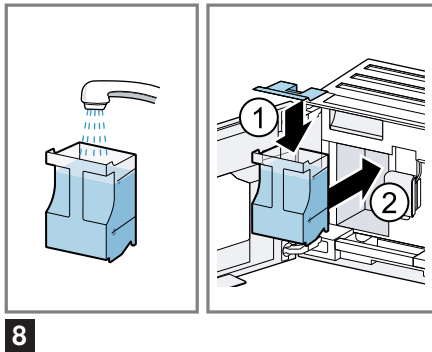
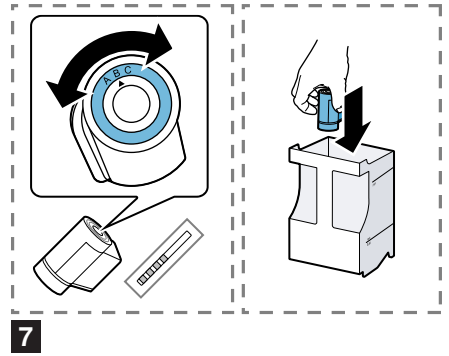
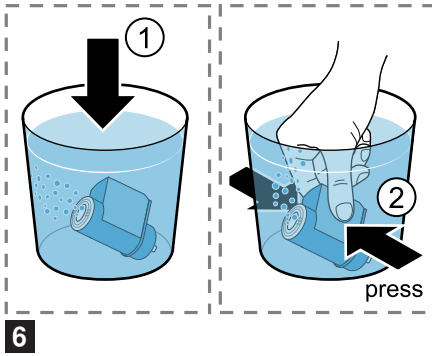


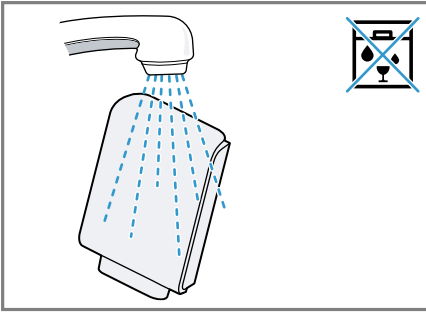
3



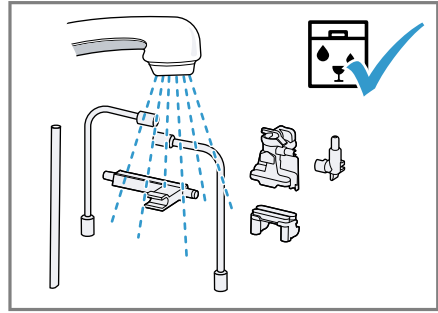
4

5

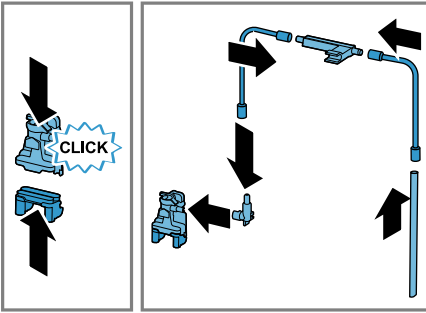




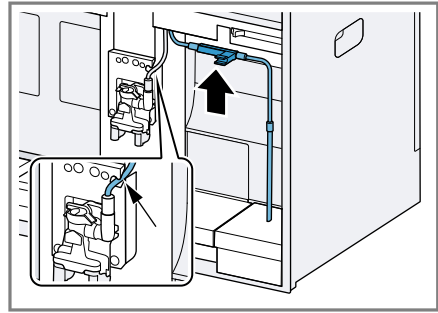
14



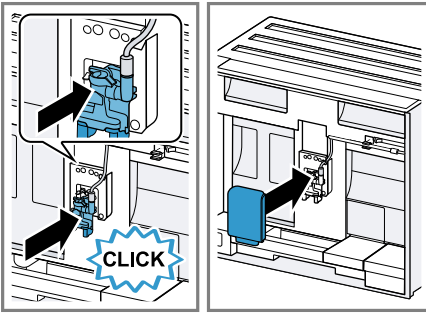
15



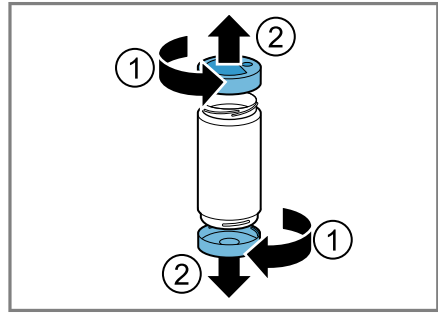
16



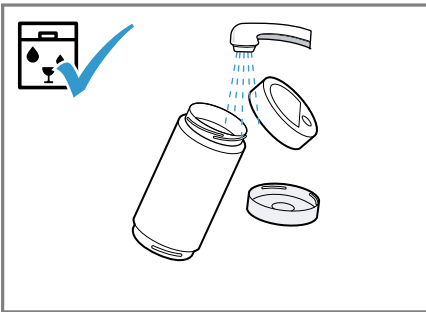
17



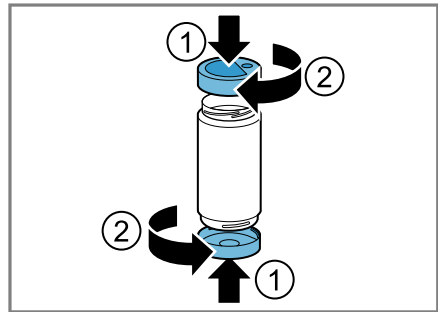
18



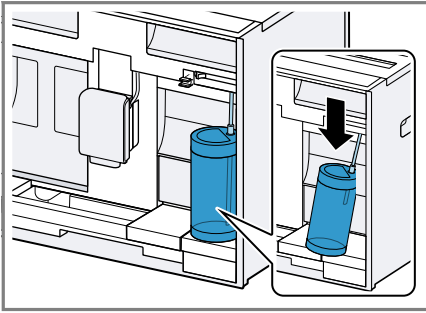
19



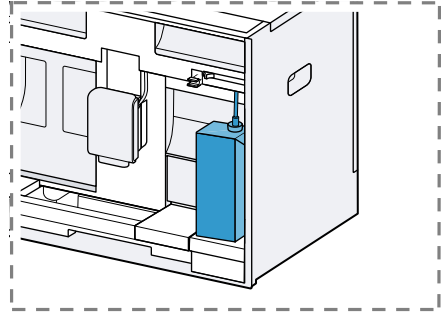
20



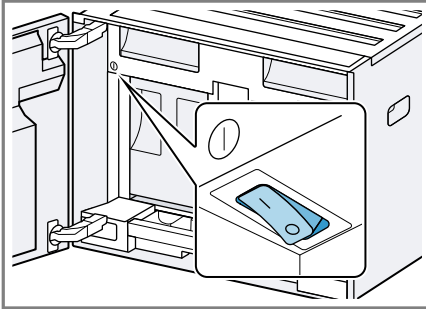
21



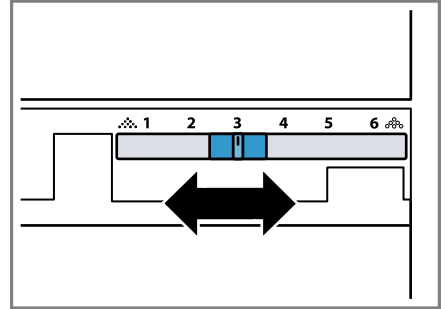
22



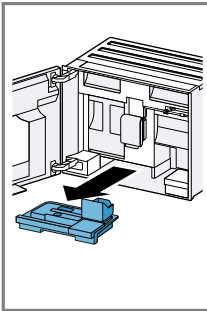
23



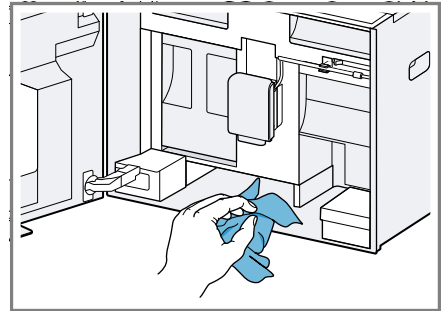
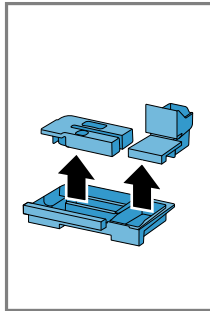
24



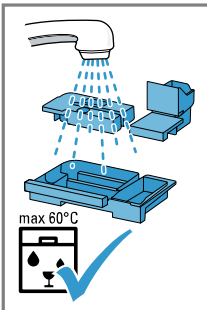
25



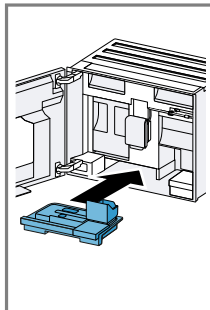
26



27



28



สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดดูคู่มือผู้ใช้ดิจิทัล



สารบัญ

1	ความปลอดภัย	9	8.2	การเตรียมเครื่องต้ม	18
1.1	หมายเหตุทั่วไป	9	8.3	DoubleShot และ TripleShot.....	18
1.2	การใช้งานที่ตรงตามวัตถุประสงค์....	9	8.4	การชงเครื่องดื่มกาแฟพร้อมกัน	18
1.3	การจำกัดกลุ่มผู้ใช้	9	นม	18	
1.4	การติดตั้งอย่างปลอดภัย	9	8.5	การชงสองถ้วยพร้อมกัน.....	19
1.5	การใช้งานอย่างปลอดภัย	10	9	เครื่องบด	19
2	การหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดความเสียหายต่อทรัพย์สิน	13	9.1	การตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟ	19
3	การรักษาสิ่งแวดล้อมและการประหยัด	13	10	ชั้นวางภาชนะใส่ขนม	19
3.1	กำจัดหีบห่อบรรจุภัณฑ์	13	10.1	การใช้ชั้นวางภาชนะใส่ขนม.....	19
3.2	การประหยัดพลังงาน	13	10.2	การใช้ภาชนะใส่ขนมของคุณเอง ¹	19
4	การติดตั้งและการเชื่อมต่อ	13	11	ตัวล็อคป้องกันเด็ก	20
4.1	ข้อกำหนดในการจัดส่ง	13	11.1	การเปิดใช้งานตัวล็อคป้องกันเด็ก	20
4.2	การติดตั้งและเชื่อมต่อเครื่อง	13	11.2	การปิดใช้งานตัวล็อคป้องกันเด็ก	20
4.3	การเชื่อมต่ออุปกรณ์ไฟฟ้า.....	14	12	รายการโปรด.....	20
5	มาทำความรู้จักเกี่ยวกับอุปกรณ์กัน....	14	12.1	การสร้างรายการโปรดจากเมนูรายการโปรด.....	20
5.1	เครื่อง.....	14	12.2	การสร้างรายการโปรดจาก Classics หรือ Coffee World....	20
5.2	แผงควบคุม	14	12.3	การเปลี่ยนรายการโปรด	20
6	อุปกรณ์เสริม.....	15	12.4	การลบรายการโปรด.....	20
7	ก่อนการใช้งานเป็นครั้งแรก	16	12.5	การจัดเรียงรายการโปรด	21
7.1	การเตรียมและการทำความสะอาด	16	13	Home Connect	21
7.2	การกำหนดความกระด้างของน้ำ....	16	13.1	การติดตั้งแอป Home Connect	21
7.3	ไส้กรองน้ำ ¹	16	13.2	การติดตั้ง Home Connect	21
7.4	การดำเนินการเริ่มใช้งานเครื่องเป็นครั้งแรก.....	17	13.3	Home Connect การตั้งค่า.....	22
7.5	คำแนะนำทั่วไป.....	17	13.4	การคุ้มครองข้อมูล.....	22
8	การใช้งานทั่วไป	17			
8.1	การเปิดหรือปิดใช้งานเครื่อง.....	17			

¹ ขึ้นอยู่กับคุณสมบัติของอุปกรณ์

14	การตั้งค่าเบื้องต้น.....	23
14.1	เปลี่ยนการตั้งค่า.....	23
14.2	ข้อมูลทั่วไปสำหรับ Settings	23
15	การทำความสะอาดและการดูแลรักษา.....	24
15.1	ความเหมาะสมสำหรับการล้างในเครื่องล้างจาน	24
15.2	ผลิตภัณฑ์ทำความสะอาด.....	25
15.3	การทำความสะอาดเครื่อง	25
15.4	การทำความสะอาดถาดรองและช่องเก็บกากกาแฟ	26
15.5	การทำความสะอาดภาชนะใส่นม	26
15.6	โปรแกรมบริการ	26
16	การแก้ไขข้อขัดข้อง	28
17	การขนส่ง การเก็บรักษาและการกำจัด.....	33
17.1	การเปิดใช้งานระบบป้องกันการแข็งตัว.....	33
17.2	กำจัดอุปกรณ์เก่า.....	33
18	ฝ่ายบริการลูกค้า	33
18.1	หมายเลขผลิตภัณฑ์ (E-Nr.), หมายเลขการผลิต (FD) และหมายเลขลำดับ (Z-Nr.).....	33
19	ข้อมูลจำเพาะด้านเทคนิค.....	33
19.1	ข้อมูลเกี่ยวกับซอฟต์แวร์อิสระและ Open Source Software ...	34
20	คำประกาศเกี่ยวกับความสอดคล้อง	34



1 ความปลอดภัย

โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำด้านความปลอดภัยต่อไปนี้

1.1 หมายเหตุทั่วไป

- โปรดอ่านคู่มือฉบับนี้อย่างละเอียด
- โปรดเก็บรักษาคู่มือและข้อมูลผลิตภัณฑ์สำหรับการใช้งานในภายหลังหรือผู้ใช้งานคนถัดไปไว้ให้ดี
- ห้ามเชื่อมต่อเครื่องหากเกิดความเสียหายระหว่างการขนส่ง

1.2 การใช้งานที่ตรงตามวัตถุประสงค์

โปรดใช้งานเครื่องเฉพาะในกรณีต่อไปนี้:

- ใช้ในการเตรียมเครื่องตีความร้อน
- ในครัวเรือนและในพื้นที่ปิดบริเวณรอบบ้าน
- ที่ความสูงไม่เกิน 2000 ม. เหนือระดับน้ำทะเล

1.3 การจำกัดกลุ่มผู้ใช้

เด็กที่มีอายุ 8 ปีขึ้นไปและบุคคลที่ด้อยความสามารถทางร่างกาย ประสาทสัมผัส หรือทางจิต และ/หรือผู้ขาดประสบการณ์และความรู้สามารถใช้งานเครื่องนี้ได้ ถ้ามีผู้คอยระวังดูแลหรือได้รับการชี้แจงวิธีใช้งานได้อย่างปลอดภัย และเข้าใจถึงอันตรายที่จะเกิดขึ้นได้

ไม่อนุญาตให้เด็กเล่นกับอุปกรณ์เครื่องนี้

ห้ามเด็กทำความสะอาดและทำการบำรุงรักษาทั่วไปเว้นแต่ว่าเป็นเด็กอายุ 8 ปีขึ้นไปและอยู่ภายใต้การดูแล

ป้องกันเด็กอายุต่ำกว่า 8 ปี ให้อยู่ห่างจากเครื่องและสายไฟ

1.4 การติดตั้งอย่างปลอดภัย

⚠ คำเตือน – ระวังไฟดูด!

การติดตั้งอย่างไม่ถูกวิธีอาจก่อให้เกิดอันตราย

- ▶ สามารถเชื่อมต่อและใช้เครื่องนี้ทำงานได้ตามข้อมูลอ้างอิงบนป้ายกำกับรุ่นเท่านั้น
- ▶ โปรดใช้สายเชื่อมต่อแหล่งจ่ายไฟที่ให้มาพร้อมกับตัวเครื่องใหม่เสมอ
- ▶ ให้เชื่อมต่อเครื่องผ่านทางช็อคเกตที่ติดตั้งตามข้อกำหนดซึ่งมีการต่อกราวด์กับแหล่งจ่ายไฟที่มีกระแสไฟฟ้าสลับ

- ▶ ต้องมีการติดตั้งระบบป้องกันไฟฟ้าของระบบไฟฟ้าในบ้านอย่างถูกต้องตามข้อกำหนด

เครื่องหรือสายไฟที่ชำรุดเสียหายเป็นอันตราย

- ▶ ห้ามใช้งานเครื่องที่ชำรุดเสียหาย
- ▶ ห้ามใช้อุปกรณ์ที่มีพื้นผิวแยกหรือแตกหัก
- ▶ ห้ามดึงสายไฟเพื่อหยุดการเชื่อมต่อเครื่องออกจากแหล่งจ่ายไฟโดยเด็ดขาด ให้ดึงที่ปลั๊กไฟของสายไฟทุกครั้ง
- ▶ ถ้าเครื่องหรือสายไฟชำรุด ให้ดึงปลั๊กไฟของสายไฟต่อออกหรือปิดสวิตช์ฟิวส์ในกล่องฟิวส์ทันที
- ▶ ติดต่อฝ่ายบริการลูกค้า → หน้า 33

การซ่อมแซมอย่างไม่ถูกวิธีอาจก่อให้เกิดอันตราย

- ▶ อนุญาตให้เฉพาะบุคคลากรผู้เชี่ยวชาญที่ผ่านการอบรมดำเนินการซ่อมแซมเครื่องเท่านั้น
- ▶ อนุญาตให้ใช้อะไหล่แท้สำหรับการซ่อมแซมเครื่องเท่านั้น
- ▶ หากสายไฟหรือสายเชื่อมต่อเครื่องของเครื่องนี้ได้รับความเสียหาย จะต้องเปลี่ยนมาใช้สายไฟแบบพิเศษหรือสายเชื่อมต่อเครื่องแบบพิเศษ ซึ่งจำหน่ายโดยผู้ผลิตหรือฝ่ายบริการลูกค้า

1.5 การใช้งานอย่างปลอดภัย

⚠ คำเตือน – ระวังการขาดอากาศหายใจ!

เด็กอาจจะดึงวัสดุหีบห่อมาสวมหัวหรือเอามาพันจนขาดอากาศหายใจได้

- ▶ ห้ามทิ้งวัสดุหีบห่อไว้ใกล้เด็ก
- ▶ ห้ามเด็กเล่นกับวัสดุหีบห่อ

เด็กอาจจะสูดหรือกลืนชิ้นส่วนขนาดเล็กเข้าไปจนขาดอากาศหายใจได้

- ▶ ห้ามทิ้งชิ้นส่วนขนาดเล็กไว้ใกล้เด็ก
- ▶ ห้ามเด็กเล่นกับชิ้นส่วนขนาดเล็ก

⚠ คำเตือน – ระวังไฟดูด!

ความชื้นที่แทรกซึมอาจเป็นสาเหตุให้เกิดไฟฟ้าดูดได้

- ▶ ห้ามจุ่มอุปกรณ์หรือสายไฟต่อในน้ำ
- ▶ ห้ามให้ของเหลวไหลท่วมปลั๊กต่อของอุปกรณ์
- ▶ ใช้งานเครื่องในพื้นที่ที่ปิดเท่านั้น
- ▶ ห้ามปล่อยให้เครื่องอยู่ในบริเวณที่ต้องสัมผัสความร้อนและความชื้นสูง
- ▶ ห้ามใช้เครื่องทำความสะอาดไอน้ำหรือเครื่องทำความสะอาดแรงดันสูงในการทำความสะอาดอุปกรณ์

⚠ คำเตือน – ระวังไฟไหม้!

ตัวเครื่องจะร้อนขึ้น

- ▶ ระบายอากาศในเครื่องให้เพียงพอ
- ▶ ห้ามใช้งานเครื่องโดยที่ประตูปิดอยู่

การใช้สายเชื่อมต่อแหล่งจ่ายไฟแบบต่อขยายและอะแดปเตอร์ที่ไม่ได้รับอนุญาตอาจก่อให้เกิดอันตราย

- ▶ ห้ามใช้สายไฟต่อขยายหรือปลั๊กพ่วงแบบหลายช่อง
- ▶ ใช้เฉพาะอะแดปเตอร์และสายเชื่อมต่อแหล่งจ่ายไฟที่ผู้ผลิตอนุญาตเท่านั้น
- ▶ หากสายเชื่อมต่อแหล่งจ่ายไฟสั้นเกินไปและไม่มีสายเชื่อมต่อแหล่งจ่ายไฟเส้นที่ยาวกว่า โปรดติดต่อช่างไฟฟ้าเพื่อปรับระบบติดตั้งภายในบ้านให้เหมาะสม

⚠ คำเตือน – ระวังความร้อน!

ชิ้นส่วนของเครื่องบางชิ้นจะร้อนมาก

- ▶ ห้ามสัมผัสชิ้นส่วนที่ร้อนของเครื่อง
- ▶ หลังการใช้งาน ปล่อยให้ชิ้นส่วนที่ร้อนของเครื่องเย็นลงก่อนสัมผัส

⚠ คำเตือน – ระวังความร้อนลวก!

เครื่องดื่มที่เตรียมเสร็จใหม่ ๆ ร้อนมาก

- ▶ ปล่อยให้เครื่องดื่มเย็นลงหากจำเป็น
- ▶ หลีกเลียงไม่ให้ผิวหนังสัมผัสกับของเหลวและไอระเหย

การเริ่มทำงานจากระยะไกลโดยที่ไม่มีการดูแลผ่านแอป Home Connect อาจทำให้น้ำร้อนลวกบุคคลที่สามได้

- ▶ ห้ามเอื้อมมือ ไปได้ตัวจ่ายกาแพชขณะจ่ายเครื่องดื่ม
- ▶ กันผู้คนโดยเฉพาะเด็กให้อยู่ห่างจากเครื่อง

⚠ คำเตือน – ระวังการบาดเจ็บ!


การใช้เครื่องอย่างไม่ถูกต้องอาจเป็นอันตรายต่อผู้ใช้ได้

- ▶ เพื่อป้องกันการบาดเจ็บ โปรดใช้เครื่องตามวัตถุประสงค์การใช้งานเท่านั้น
- ▶ นิ้วมือโดนหนีบเมื่อปิดฝาเครื่อง

- ▶ โปรดระวังนิ้วมือขณะปิดฝาเครื่อง

เครื่องบดหมูน

- ▶ ห้ามเอื้อมมือไปในเครื่องบด

 คำเตือน – อันตราย: อำนาจแม่เหล็ก!




ข้อควรระวังเกี่ยวกับคุณสมบัติของแม่เหล็ก



ข้อควรระวังสำหรับบุคคลที่ใส่เครื่องกระตุ้นไฟฟ้าหัวใจ เครื่องนี้มีส่วนประกอบเป็นแม่เหล็กถาวร ซึ่งอาจส่งผลต่ออุปกรณ์ปลูกถ่าย อิเล็กทรอนิกส์ เช่น เครื่องกระตุ้นไฟฟ้าหัวใจหรือปั๊มอินซูลิน

- ▶ บุคคลที่มีอุปกรณ์ปลูกถ่ายอิเล็กทรอนิกส์ต้องรักษาระยะห่างจากตัวเครื่อง และฝาเครื่องอย่างน้อย 10 ซม.
- ▶ รักษาระยะห่างจากถังน้ำ ภาชนะใส่นม ช่องเก็บกากกาแฟ ฝาปิดตัวจ่าย เครื่องดื่ม หัวจ่ายเครื่องดื่ม ที่ยึดระบบเตรียมนม ฝาปิดส่วนชง และเครื่องชงอย่างน้อย 10 ซม.

 คำเตือน – ระวังอันตรายต่อสุขภาพ!

คราบสกปรกบนเครื่องอาจเป็นอันตรายต่อสุขภาพได้

- ▶ ปฏิบัติตามคำแนะนำเกี่ยวกับการทำความสะอาดเพื่อสุขอนามัยของเครื่อง

2 การหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดความเสียหายต่อทรัพย์สิน

ข้อควรระวัง!

เครื่องเสียงที่จะได้รับความเสียหาย เครื่องอาจได้รับความเสียหายจากการเริ่มใช้งานที่ไม่ถูกต้อง

- ▶ ใช้เครื่องเฉพาะในห้องที่ปราศจากน้ำค้างแข็งเท่านั้น
- ▶ หากขนส่งหรือจัดเก็บเครื่องที่อุณหภูมิต่ำกว่า 0 °C โปรดรอ 3 ชั่วโมง ให้เครื่องอยู่ในอุณหภูมิห้องก่อนเริ่มใช้งาน
- ▶ รอประมาณ 5 วินาที หลังการเชื่อมต่อทุกครั้ง

การติดตั้งที่ไม่เหมาะสมอาจทำให้ทรัพย์สินเสียหายได้

- ▶ ปฏิบัติตามคู่มือการติดตั้งเครื่องด้านบนหรือด้านล่าง
- ▶ เมื่อติดตั้งบนเครื่องอุ่นอาหารแบบลิ้นชัก ให้เว้นความสูงของช่องสำหรับติดตั้งที่ 590 มม.

เฟอร์นิเจอร์ที่ไม่ได้ยึดอาจหล่นลงมาได้

- ▶ ยึดเฟอร์นิเจอร์เข้ากับผนังโดยใช้ตัวยึดเข้ามุมที่มีจำหน่ายทั่วไป

3 การรักษาสีแวตล้อมและการประหยัค

3.1 กำจัดหีบห่อบรรจุทิ้ง

วัสดุบรรจุภัณฑ์ทั้งหมดไม่เป็นอันตรายต่อสีแวตล้อมและสามารถนำกลับมาใช้ใหม่ได้

- ▶ โปรดกำจัดชิ้นส่วนประกอบแต่ละชิ้นแยกตามประเภท

3.2 การประหยัคพลังงาน

หากคุณดำเนินการตามคำแนะนำเหล่านี้ จะสามารถลดระดับการใช้ไฟของอุปกรณ์นี้ลงได้

ตั้งค่าช่วงระยะเวลาเพื่อปิดโดยอัตโนมัติเป็นค่าที่น้อยที่สุด

- ✓ หากไม่ได้ใช้งานเครื่อง เครื่องจะปิดก่อน → "การตั้งค่าเบื้องต้น", หน้า 23

ห้ามขัดจังหวะการชงเครื่องดื่มก่อนเวลาที่กำหนดไว้

- ✓ ใช้ปริมาณน้ำหรือนมอุ่นอย่างเหมาะสม

ล้างตะกรันเครื่องเป็นประจำ

- ✓ การมีคราบตะกรันจะเป็นการเพิ่มกำลังไฟฟ้าที่ใช้

4 การติดตั้งและการเชื่อมต่อ

4.1 ข้อกำหนดในการจัดส่ง

ตรวจสอบชิ้นส่วนทั้งหมดหลังเปิดหีบห่อแล้ว เพื่อดูว่ามีความเสียหายจากการขนส่งและความสมบูรณ์ของสิ่งที่จัดส่งหรือไม่

หมายเหตุ: มีอุปกรณ์เสริมที่แตกต่างกันไปตามประเภทของเครื่อง โดยอุปกรณ์เสริมเหล่านี้จะมีกรอบเส้นประกบกับไว้

→ รูปที่ 1

A เครื่องชงกาแฟอัตโนมัติ

B ภาชนะใส่ลม

C คู่มือการติดตั้ง

D ใส้กรองน้ำ¹

E แถบวัดความกระด้างของน้ำ

F คู่มือการใช้งาน

G ผ้าไมโครไฟเบอร์

¹ ขึ้นอยู่กับคุณสมบัติของอุปกรณ์

4.2 การติดตั้งและเชื่อมต่อเครื่อง

คู่มือการติดตั้งอธิบายรุ่นต่าง ๆ ที่มีข้อกำหนดการจัดส่งและการติดตั้งที่แตกต่างกัน

th มาทำความเข้าใจเกี่ยวกับอุปกรณ์กัน

หมายเหตุ: โปรดศึกษาข้อมูลในหัวข้อความปลอดภัย → หน้า 9 และการหลีกเลี่ยงไม่ให้เกิดความเสียหายต่อทรัพย์สิน → หน้า 13

▶ ติดตั้งและเชื่อมต่อเครื่องให้ถูกต้องตามคู่มือการติดตั้งที่แนบมาในกล่อง

4.3 การเชื่อมต่ออุปกรณ์ไฟฟ้า

1. เสียบปลั๊กอุปกรณ์ที่เป็นของสายไฟเข้ากับอุปกรณ์
2. เสียบปลั๊กไฟของสายไฟอุปกรณ์เข้ากับช็อคเกต์ใกล้กับอุปกรณ์
3. ตรวจสอบปลั๊กไฟว่าติดตั้งอยู่ในตำแหน่งอย่างแน่นหนา

5 มาทำความเข้าใจเกี่ยวกับอุปกรณ์กัน

5.1 เครื่อง

รายละเอียดภาพรวมเกี่ยวกับชิ้นส่วนประกอบต่าง ๆ ของอุปกรณ์ของคุณอยู่ที่นี้

หมายเหตุ: สีและรายละเอียดต่าง ๆ อาจแตกต่างกันไปโดยขึ้นอยู่กับประเภทของเครื่อง

มุมมองด้านนอก

→ รูปที่ **2**

1	ชั้นวาง (ถอดออกได้)
2	ไฟส่องสว่าง
3	แผงควบคุม
4	ตัวจ่ายเครื่องตี (ปรับความสูงได้)
5	ระบบไฟของถ้วย
6	ฝาเครื่อง
7	หัวจ่ายเครื่องตี
8	ฝาปิดตัวจ่ายเครื่องตี

มุมมองด้านใน

→ รูปที่ **3**

9	ถาดรับ
10	แถบป้าย
11	ถังน้ำพร้อมฝาปิด
12	สวิตช์ไฟ
13	ลิ้นชักอุปกรณ์เสริม
14	ช่องเติมเมล็ดกาแฟพร้อมฝาปิด
15	ไฟภายใน ¹
16	การตั้งค่าระดับการบด
17	ฝาครอบส่วนชง
18	เครื่องชง
19	ภาชนะใส่นม
20	ระบบเตรียมนม
21	ชั้นวางภาชนะใส่นม (ถอดออกได้)
22	ช่องเก็บกากกาแฟ
23	ถาดรอง
24	ฝาปิดถาดรอง

¹ ขึ้นอยู่กับคุณสมบัติของอุปกรณ์

5.2 แผงควบคุม

คุณสามารถตั้งค่าฟังก์ชันทั้งหมดของอุปกรณ์และรับข้อมูลเกี่ยวกับสถานะการใช้งานได้ผ่านแผงควบคุม

	เปิดหรือปิดใช้งานเครื่อง
	<ul style="list-style-type: none">■ ออกจากการตั้งค่าเมนู■ กลับไปที่เมนูเริ่มต้น
start stop	เริ่มหรือหยุดโปรแกรม
Favourite s	เลือกเครื่องดื่มที่บันทึกไว้พร้อมกับการตั้งค่าส่วนตัว → หน้า 20
Classics	เลือกเครื่องดื่มมาตรฐาน
Coffee World	เลือกเครื่องดื่มพื้นฐานที่สามารถพัฒนาาร่วมกับแอป Home Connect ได้

Care & maintenance	เรียกใช้โปรแกรมบริการ
Settings	เปิดหรือออกจากการตั้งค่า

ปุ่มลัดในตัวเลือกเครื่องดื่ม

	ปุ่มลัดโดยตรงไปยัง "Favourites"
	ปุ่มลัดโดยตรงไปยัง "Classics"
	ปุ่มลัดโดยตรงไปยัง "Coffee World"

ข้อมูล

	ฝ่ายบริการลูกค้า
	เครื่องเชื่อมต่ออยู่กับ Home Connect
	เครื่องไม่ได้เชื่อมต่อกับ Home Connect
	เครื่องไม่ได้เชื่อมต่อกับ เซิร์ฟเวอร์
	ฟังก์ชันเพลย์ลิสต์ในแอป Home Connect ทำงานอยู่
	ตรวจสอบสถานะในนม

	เติมเมล็ดกาแฟ
	เติมน้ำ
	"Demo mode" ทำงานอยู่

การตั้งค่าเครื่องดื่ม

	ปริมาณ
	ความเข้มข้น
	กลิ่นหอม
	ปริมาณนม
	อุณหภูมิ

การใช้งาน

	ย้อนกลับไปที่เมนู
	เพิ่มเป็นรายการโปรด
	ลบรายการโปรด
	ชงเครื่องดื่มสองถ้วย

ปุ่มลัด

	เปิดปุ่มลัด
	เปิดหรือปิดใช้งานตัวล็อกป้องกันเด็ก
	เปิดหรือปิด WiFi

6 อุปกรณ์เสริม

ใช้อุปกรณ์เสริมของแท้ ซึ่งได้รับการปรับให้เหมาะสมกับเครื่องของคุณ

อุปกรณ์เสริม	ร้านค้าปลีก	ฝ่ายบริการลูกค้า
นํายาทำความสะอาดชนิดเม็ด	TCZ8001A	00312096
ผลิตภัณฑ์ล้างคราบตะกรันชนิดเม็ด	TCZ8002A	00312093
ไส้กรองน้ำ	TCZ7003	17000705
ผ้าไมโครไฟเบอร์	-	00312289
ชุดดูแลรักษา	TCZ8004A	00312107
ภาชนะใส่นม (แก้ว)	-	12043068
ตัวกั้นสำหรับมุมเปิด 92°	-	10020041
สายไฟต่อพ่วงมาตรฐานยุโรป ยาว 5 ม.	-	12022522

7 ก่อนการใช้งานเป็นครั้งแรก

เตรียมอุปกรณ์ให้พร้อมสำหรับการใช้งาน

7.1 การเตรียมและการทำความสะอาดเครื่อง

ทำความสะอาดเครื่องและชิ้นส่วนแต่ละชั้น ปฏิบัติตามคำแนะนำรูปภาพในส่วนแรกของคู่มือฉบับนี้

ข้อควรระวัง!
 เมล็ดกาแฟที่ไม่เหมาะสมอาจทำให้เครื่องบดอุดตันได้

- ▶ ใช้เฉพาะเครื่องผสมเมล็ดกาแฟเอสเพรสโซ่คั่วบดบริสุทธิ์และเครื่องผสมเมล็ดกาแฟระบบอัตโนมัติเต็มรูปแบบเท่านั้น
- ▶ ห้ามใช้เมล็ดกาแฟแบบเคลือบ
- ▶ ห้ามใช้เมล็ดกาแฟที่เคลือบคาราเมล
- ▶ ห้ามใช้เมล็ดกาแฟที่ผ่านการปรุงแต่งด้วยสารเติมแต่งที่มีน้ำตาล
- ▶ ห้ามเติมผงกาแฟ

→ รูปที่ 4 - 23

หมายเหตุ: เติมน้ำสะอาดเย็นที่ปราศจากกรดคาร์บอนิกลงในถังนำทุกวัน

เคล็ดลับ เพื่อรักษาคุณภาพให้ดีที่สุด ควรเก็บเมล็ดกาแฟไว้ในที่เย็นและปิดมิดชิด คุณสามารถเก็บเมล็ดกาแฟไว้ในช่องเติมเมล็ดกาแฟได้หลายวันโดยไม่สูญเสียกลิ่นหอม

7.2 การกำหนดความกระด้างของน้ำ

ต้องตั้งค่าที่ถูกต้องของความกระด้างของน้ำ เพื่อให้เครื่องของคุณแสดงได้ตรงเวลาเมื่อต้องล้างตะกรัน คุณสามารถตรวจสอบความกระด้างของน้ำด้วยแถบทดสอบที่แนบมา หรือสอบถามจากแหล่งจ่ายน้ำในท้องถิ่น

1. จุ่มแถบทดสอบลงในน้ำประปาที่จัดในเวลาสั้น ๆ
2. ปล่อยให้น้ำระบายออกจากแถบทดสอบ
3. อ่านค่าความกระด้างของน้ำที่แถบทดสอบหลังจากผ่านไป 1 นาที

ตารางแสดงการกำหนดระดับความกระด้างของน้ำ:

ระดับ	ค่าความกระด้างน้ำที่ใช้ในประเทศเยอรมนีในหน่วย °dH	ค่าความกระด้างรวมในหน่วย มิลลิโมล/ลิตร
1	1-7	< 1.3
2	8-14	1.3-2.5
3	15-21	2.5-3.8
4 ¹	22-30	> 3.8

¹ การตั้งค่าจากโรงงาน

หมายเหตุ: หากติดตั้งระบบการลดความกระด้างของน้ำไว้ในบ้าน คุณสามารถตั้งค่า "Water softening system" ได้

เคล็ดลับ

- คุณสามารถเปลี่ยนการตั้งค่าได้ทุกเมื่อ → "การตั้งค่าเบื้องต้น", หน้า 23
- หากความกระด้างของน้ำสูงกว่า 21 dH (3.8 มิลลิโมล/ลิตร) คุณสามารถเติมน้ำที่ผ่านการกรองล่วงหน้าลงในถังเก็บน้ำเพื่อลดการสะสมของตะกรันในถังนำได้

7.3 ใส้กรองน้ำ¹

ใส้กรองน้ำจะช่วยลดการสะสมของตะกรันและลดสิ่งเจือปนในน้ำได้

การใส่ใส้กรองน้ำ

ข้อควรระวัง!

เครื่องอาจได้รับความเสียหายเนื่องจากมีตะกรันเกาะมากขึ้น

- ▶ เปลี่ยนใส้กรองน้ำในเวลาที่เหมาะสม
- ▶ เปลี่ยนใส้กรองน้ำอย่างช้าที่สุดหลังจากผ่านไป 2 เดือน
- ▶ สังเกตข้อความที่แสดง

1. เลือก "Care & maintenance"
2. เลือก "INTENZA filter" และปฏิบัติตามคำแนะนำในส่วนแสดงผล

¹ ขึ้นอยู่กับคุณสมบัติของอุปกรณ์

การเปลี่ยนและการถอดไส้กรองน้ำ

คุณสามารถใช้งานเครื่องของคุณได้โดยไม่ต้องใช้ไส้กรองน้ำ


1. เลือก "Care & maintenance"
2. เลือก "INTENZA filter"
3. เลือก "Replace" หรือ "Remove" และปฏิบัติตามคำแนะนำในส่วนแสดงผล

เคล็ดลับ

- เปลี่ยนไส้กรองน้ำด้วย เนื่องจากเหตุผลทางด้านสุขอนามัย
- เมื่อใช้ไส้กรองน้ำ คุณไม่จำเป็นต้องล้างตะกอนในเครื่องของคุณบ่อย ๆ
- หากคุณใช้ไส้กรองน้ำ คุณจะได้เครื่องดื่มกาแฟที่มีรสชาติมากขึ้น
- ล้างไส้กรองน้ำที่ใส่ไว้ก่อนการใช้งาน โดยการปล่อยน้ำร้อนออกมาก่อนหนึ่งถ้วย หากคุณไม่ได้ใช้เครื่องเป็นเวลานาน เช่น หากคุณไปเที่ยวพักผ่อน
- คุณสามารถขอรับไส้กรองน้ำได้ที่ร้านค้าปลีกหรือฝ่ายบริการลูกค้า
→ "อุปกรณ์เสริม", หน้า 15

7.4 การดำเนินการเริ่มใช้งานเครื่องเป็นครั้งแรก

ดำเนินการตั้งค่าสำหรับการเริ่มใช้งานเครื่องเป็นครั้งแรกหลังจากเชื่อมต่อกับแหล่งจ่ายไฟ การเริ่มใช้งานเครื่องเป็นครั้งแรกจะปรากฏขึ้นเมื่อเปิดเครื่องเป็นครั้งแรกเท่านั้น

1. เปิดฝาเครื่อง
 2. สลับสวิตช์ไฟเป็น |
→ รูปที่ 24
 3. ปิดฝาเครื่อง
 4. เปิดใช้งานเครื่องโดยกด  และรอจนกว่าเครื่องจะล้างน้ำเสร็จ
 5. ปฏิบัติตามคำแนะนำบนส่วนแสดงผล
- ✓ ส่วนแสดงผลจะแนะนำคุณตลอดทั้งโปรแกรม

เคล็ดลับ กด i เพื่อเรียกดูข้อมูลโดยย่อ

หมายเหตุ

- หากคุณต้องการติดตั้ง Home Connect ตอนนี้ โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำในแอป Home Connect
→ "การติดตั้ง Home Connect", หน้า 21
- หากเลือก "Demo mode" จะมีเฉพาะหน้าจอแสดงผลเท่านั้นที่ทำงาน คุณไม่สามารถชงเครื่องดื่มหรือดำนินโปรแกรมได้

7.5 คำแนะนำทั่วไป

ปฏิบัติตามคำแนะนำเพื่อให้สามารถใช้งานเครื่องได้อย่างเหมาะสม

หมายเหตุ

- มีการตั้งโปรแกรมเครื่องให้เป็นค่ามาตรฐานสำหรับการทำงานที่เหมาะสมมาจากโรงงาน
- ทุกครั้งที่ชงเครื่องดื่ม พัฒลมในแก้วจะเปิดและปิดประมาณ 5-7 นาทีหลังจากชงเครื่องดื่มเสร็จแล้ว
- มีการตั้งค่าเครื่องบดไว้จากโรงงานเพื่อการทำงานที่เหมาะสม หากกาแฟที่ละลายหรืออ่อนเกินไปหรือมีคริมน้อยเกินไป คุณสามารถปรับความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟได้
→ "การตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟ", หน้า 19
- ในกรณีที่ไม่ได้ใช้งานเครื่องเป็นระยะเวลาหนึ่ง เครื่องจะปิดการทำงานโดยอัตโนมัติ คุณสามารถเปลี่ยนระยะเวลาได้ในการตั้งค่าเบื้องต้น
- เครื่องดื่มแก้วแรกจะยังไม่มึกลิ่นหอมที่สมบูรณ์ หาก:
 - คุณใช้เครื่องเป็นครั้งแรก
 - คุณเปิดใช้งานโปรแกรมบริการ
 - คุณใช้เครื่องมือเป็นเวลานาน
 ไม่ได้ดื่มเครื่องดื่ม


8 การใช้งานทั่วไป

8.1 การเปิดหรือปิดใช้งานเครื่อง

หมายเหตุ

- ห้ามเปิดสวิตช์ไฟระหว่างการทำงาน

th การใช้งาน

- ก่อนปิดสวิตช์ไฟ ให้ปิดเครื่องด้วยปุ่ม  นี่เป็นวิธีเดียวที่เครื่องจะล้างน้ำโดยอัตโนมัติ

▶ กด

เมื่อเปิดใช้งานเครื่อง หน้าจอจะแสดงโลโก้ เครื่องจะล้างน้ำอัตโนมัติเมื่อเปิดและปิดใช้งาน เมื่อเปิดใช้งานเครื่อง เครื่องจะพ่นไอน้ำออกมาที่ถาดรองเพื่อทำความสะอาด หากเครื่องยังอุ่นอยู่เมื่อเปิดใช้งานเครื่องหรือไม่ได้ชงเครื่องดื่มก่อนเปิดใช้งาน เครื่องจะไม่ล้างน้ำ

8.2 การเตรียมเครื่องดื่ม

เรียนรู้วิธีเตรียมเครื่องดื่มที่คุณเลือก



คำเตือน

ระวังความร้อนลวก!

เครื่องดื่มที่เตรียมเสร็จใหม่ ๆ ร้อนมาก

- ▶ ปล่อยให้เครื่องดื่มเย็นลงหากจำเป็น
- ▶ หลีกเลี่ยงไม่ให้ผิวหนังสัมผัสกับของเหลวและไอระเหย

หมายเหตุ

- สำหรับการตั้งค่าบางอย่าง จะมีการเตรียมกาแฟในหลายขั้นตอน โปรดรอจนกว่าขั้นตอนจะเสร็จสมบูรณ์
- เมื่อชงเครื่องดื่มที่มีนม ให้ต่อภาชนะที่มีนมอยู่กับท่อส่งนมและท่อดูดเสมอ
- ภาชนะใส่นมได้รับการออกแบบมาเป็นพิเศษสำหรับเครื่องนี้ ใช้ภาชนะใส่นมสำหรับเก็บนมในครัวเรือนและในตู้เย็นเท่านั้น
- หากไม่ทำความสะอาดระบบเตรียมนม นมอาจไหลออกมาเล็กน้อยเมื่อเตรียมน้ำร้อน

8.3 DoubleShot และ TripleShot

เครื่องของคุณบดกาแฟสองครั้งหรือสามครั้ง

เพื่อให้ได้เฉพาะกลิ่นหอมที่ให้คุณรสชาติดีและผ่านการปรุงแต่งน้อยที่สุด เครื่องจะบดและชงเมล็ดกาแฟอีกครั้ง

ยิ่งชงกาแฟนาน สารให้ความขมและกลิ่นที่ไม่พึงประสงค์ก็จะยิ่งหายไป สารให้ความขมและกลิ่นที่ไม่พึงประสงค์จะทำให้รสชาติและความสมบูรณ์ของกาแฟเสียไป

หมายเหตุ: ฟังก์ชัน "DoubleShot" และ "TripleShot" ขึ้นอยู่กับความเข้มข้นของเครื่องดื่มและขนาดเครื่องดื่มที่เลือก

8.4 การชงเครื่องดื่มกาแฟพร้อมกัน

เรียนรู้วิธีเตรียมลาเต้ มาเกียโต



คำเตือน






ระวังความร้อน!

ระบบเตรียมนมร้อนเกินไป

- ▶ ห้ามสัมผัสกับระบบเตรียมนมที่ร้อนเด็ดขาด
- ▶ ปล่อยให้ระบบเตรียมนมที่ร้อนเย็นลงก่อนสัมผัส

ข้อกำหนด

- ใส่ภาชนะใส่นมแล้ว
- ระบบเตรียมนมเชื่อมกับหัวจ่ายเครื่องดื่มแล้ว
- มีการเติมนมในภาชนะใส่นมไว้เพียงพอ

1. วางแก้วไว้ใต้ตัวจ่ายเครื่องดื่ม
2. เลือก "Classics" และกด "Classics"
3. เลือก "Latte macchiato" และกด "Latte macchiato"
4. ตั้งค่าพารามิเตอร์เครื่องดื่ม
 - หากต้องการเปลี่ยนความจ  ให้กดส่วนต่าง ๆ
 - หากต้องการปรับความเข้มข้น ให้กด  และตั้งค่าความเข้มข้นผ่านส่วนต่าง ๆ
 - หากต้องการเปลี่ยนปริมาณนม ให้กด  และตั้งค่าปริมาณนมผ่านส่วนต่าง ๆ
5. กด  และรอจนกว่าขั้นตอนจะเสร็จสมบูรณ์
 - หากต้องการหยุดขั้นตอนการชงเครื่องดื่มทั้งหมด ให้กด 
 - หากต้องการหยุดขั้นตอนการชงปัจจุบัน ให้กด "Skip"

หมายเหตุ

- หากคุณไม่เปลี่ยนการตั้งค่าประมาณ 30 วินาที เครื่องจะออกจากโหมดการตั้งค่า
- เครื่องจะบันทึกการตั้งค่าโดยอัตโนมัติ

เคล็ดลับ

- คุณสามารถอุ่นแก้วด้วยน้ำร้อนก่อนชงได้อีกด้วย
- คุณยังสามารถใช้เครื่องตีจากพืชแทนนมได้ เช่น จากถั่วเหลือง
- คุณภาพของฟองนมขึ้นอยู่กับประเภทนมและเครื่องตีจากพืชที่ใช้

8.5 การชงสองถ้วยพร้อมกัน

คุณสามารถเตรียมเครื่องดื่ม 2 ถ้วยพร้อมกันได้ โดขึ้นอยู่กับเครื่องดื่มของคุณ

หมายเหตุ: หากฟังก์ชัน "DoubleShot" หรือ "TripleShot" ทำงานอยู่ จะไม่สามารถใช้ฟังก์ชันชงสองถ้วยพร้อมกันได้

1. เลือกเครื่องดื่มที่ต้องการ
 2. กด
 - ✓ ส่วนแสดงผลแสดงการตั้งค่า
 3. วางถ้วยสองถ้วยที่ด้านซ้ายและด้านขวาไว้ใต้ตัวจ่ายเครื่องดื่ม
 4. กด ^{start}
_{stop}
- เครื่องดื่มจะเตรียมใน 2 ขั้นตอน เมล็ดกาแฟจะบดในขั้นตอนการบด 2 ขั้นตอน
- ✓ เครื่องดื่มจะชงและไหลลงในถ้วยหลังจากนั้น
5. รอจนกว่าขั้นตอนจะเสร็จสมบูรณ์

9 เครื่องบด

เครื่องของคุณมีเครื่องบดแบบปรับได้ ซึ่งคุณสามารถปรับความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟให้เหมาะกับกาแฟแต่ละชนิดได้

9.1 การตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟ

- ▶ ตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟด้วยแถบเลื่อนระหว่างละเอียดมาก ∞∞∞ และหยาบมาก ∞∞∞

→ รูปที่ 25

เปลี่ยนค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟเพียงเล็กน้อย การตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟจะมีผลหลังจากถ้วยที่สองเท่านั้น

เคล็ดลับ หากกาแฟจ่ายที่ละหยด ให้ตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟให้หยาบขึ้น

หากกาแฟอ่อนเกินไปหรือมีคริมน้อยเกินไป ให้ตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟให้ละเอียดลง

10 ชั้นวางภาชนะใส่นม

เครื่องของคุณสามารถตรวจจับได้เมื่อมีภาชนะใส่นมตั้งอยู่บนชั้นวาง

10.1 การใช้ชั้นวางภาชนะใส่นม

1. ต่อกาชนะใส่นมหรือกล่องนมและวางบนชั้นวาง
2. เริ่มชงนม

หมายเหตุ: หากข้อความ "Please insert milk container." ปรากฏขึ้น จะไม่สามารถชงนมได้

10.2 การใช้ภาชนะใส่นมของคุณเอง¹

คุณสามารถใช้ภาชนะใส่นมของคุณเองกับเครื่องบางรุ่นได้

1. เตรียมภาชนะใส่นมของคุณเอง
2. ทอดน้ำหนักภาชนะใส่นมของคุณเอง
→ "ข้อมูลทั่วไปสำหรับ Settings",
หน้า 23

¹ ขึ้นอยู่กับคุณสมบัติของอุปกรณ์

th ตัวล๊อคป้องกันเด็ก

เครื่องจะตรวจจับปริมาณนมในภาชนะใส่นมหรือกล่องนมตามน้ำหนัก หากมีนมในภาชนะใส่นมน้อยเกินไป ข้อความจะปรากฏขึ้น

หมายเหตุ: หากคุณใช้ภาชนะใส่นมมาตรฐานหรือกล่องนม เครื่องจะตรวจจับสิ่งนี้โดยอัตโนมัติ

11 ตัวล๊อคป้องกันเด็ก

เพื่อป้องกันเด็กจากน้ำร้อนลวกและไฟไหม้ คุณสามารถล๊อคเครื่องได้

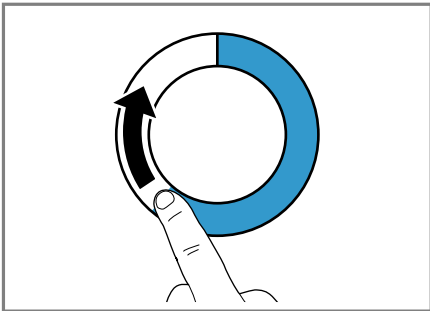
11.1 การเปิดใช้งานตัวล๊อคป้องกันเด็ก

ข้อกำหนด: เครื่องเปิดใช้งานแล้ว

1. กด :
 2. กด 
- ✓ ตัวล๊อคป้องกันเด็กเปิดใช้งานแล้ว

11.2 การปิดใช้งานตัวล๊อคป้องกันเด็ก

1. กด :
2. เลื่อนนิ้วของคุณไปตามวงแหวนจนเต็มวงแหวน




✓ ปิดใช้งานตัวล๊อคป้องกันเด็ก

12 รายการโปรด

บันทึกชื่อเครื่องดื่มเป็นรายการโปรด เพื่อให้ซิงได้เร็วยิ่งขึ้น

รายการโปรดประกอบด้วยเครื่องดื่มที่มีกูรูตั้งค่าส่วนบุคคล คุณสามารถเปลี่ยนการตั้งค่าได้ทุกเมื่อ

หมายเหตุ: หากต้องการออกจากการตั้งค่าให้กด  หรือเริ่มการชงเครื่องดื่ม


12.1 การสร้างรายการโปรดจากเมนูรายการโปรด

1. กด "Favourites"
2. กด +
3. เลือกเครื่องดื่ม
4. ตั้งค่าพารามิเตอร์เครื่องดื่ม
5. กดที่ ☆
6. ใส่ชื่อ
7. กด "Save"

12.2 การสร้างรายการโปรดจาก Classics หรือ Coffee World

1. เลือกเครื่องดื่มจาก "Classics" หรือ "Coffee World"
2. ตั้งค่าพารามิเตอร์เครื่องดื่ม
3. กดที่ ☆
4. ใส่ชื่อ
5. กด "Save"

12.3 การเปลี่ยนรายการโปรด

1. กด "Favourites"
2. เลือกรายการโปรด
3. ดำเนินการเปลี่ยนแปลง
4. กดที่ 
5. กด "Save"

12.4 การลบรายการโปรด

1. กด "Favourites"
2. เลือกรายการโปรด
3. กดที่ ★
4. กด "Delete"

12.5 การจัดเรียงรายการโปรด

คุณสามารถเปลี่ยนลำดับของรายการโปรดได้

1. กด "Favourites"
 2. เลือกรายการโปรด
- ✓ ส่วนแสดงผลแสดงรายการโปรดทั้งหมด คุณสามารถใช้นิ้วเลื่อนดูรายการโปรดได้
 - ✓ เครื่องจะบันทึกลำดับใหม่โดยอัตโนมัติ

เคล็ดลับ นอกจากนี้คุณยังสามารถสร้าง เปลี่ยน ลบ หรือจัดเรียงรายการโปรดได้ผ่านทางแอป Home Connect อีกด้วย

13 Home Connect

อุปกรณ์นี้สามารถเชื่อมโยงกับเครือข่ายได้ ต่ออุปกรณ์ของคุณเข้ากับอุปกรณ์เคลื่อนที่ เพื่อที่จะใช้งานฟังก์ชันต่าง ๆ ผ่านทางแอป พลิกเซ็น Home Connect ปรับการตั้งค่าเบื้องต้นให้เหมาะสมหรือตรวจสอบสถานะการใช้งานปัจจุบัน

บริการ Home Connect ไม่สามารถรองรับได้ทุกประเทศ ความพร้อมใช้งานของฟังก์ชัน Home Connect ขึ้นอยู่กับความพร้อมใช้งานบริการ Home Connect ในประเทศของคุณ โดยสามารถดูข้อมูลที่เกี่ยวข้องได้ที่: www.home-connect.com เพื่อที่จะสามารถใช้งาน Home Connect ได้ ให้ติดตั้งการเชื่อมต่อเข้ากับเครือข่ายไร้สายภายในบ้าน (Wi-Fi¹) และเข้ากับแอป พลิกเซ็น Home Connect

แอป Home Connect จะแนะนำขั้นตอนการลงทะเบียนทั้งหมดให้คุณทราบ ปฏิบัติตามคำแนะนำในแอป Home Connect เพื่อดำเนินการตั้งค่า

เคล็ดลับ โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำในแอป Home Connect ด้วยเช่นกัน

หมายเหตุ

- โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำด้านความปลอดภัยในคู่มือการใช้งานฉบับนี้และตรวจสอบให้แน่ใจว่าปฏิบัติตามคำแนะนำดังกล่าวขณะใช้งานเครื่องผ่านแอป Home Connect
→ "ความปลอดภัย", หน้า 9
- ให้ความสำคัญกับการใช้งานเครื่องก่อนเสมอ ขณะนี้ไม่สามารถใช้งานผ่านแอป พลิกเซ็น Home Connect ได้

13.1 การติดตั้งแอป Home Connect

1. ติดตั้งแอป Home Connect บนอุปกรณ์เคลื่อนที่ปลายทาง



2

2. เริ่มแอป Home Connect และตั้งค่าการเข้าใช้งานสำหรับ Home Connect แอป Home Connect จะแนะนำขั้นตอนการลงทะเบียนทั้งหมดให้คุณ

13.2 การติดตั้ง Home Connect

ข้อกำหนด

- แอป Home Connect ติดตั้งอยู่บนอุปกรณ์เคลื่อนที่ปลายทาง
- เครื่องใช้ไฟฟ้าได้รับสัญญาณเครือข่าย WLAN ภายในบ้าน (Wi-Fi) จากตำแหน่งการติดตั้ง

¹ Wi-Fi เป็นเครื่องหมายการค้าจดทะเบียนของ Wi-Fi Alliance

² Apple App Store และโลโก้ Apple App Store เป็นเครื่องหมายการค้าของ Apple Inc. Google Play และโลโก้ Google Play เป็นเครื่องหมายการค้าของ Google LLC

1. เปิดแอป Home Connect แล้วสแกนรหัส QR Code ต่อไปนี้



2. ปฏิบัติตามคำแนะนำของแอป Home Connect

13.3 Home Connect การตั้งค่า

ปรับ Home Connect ให้เหมาะกับความ ต้องการของคุณ การตั้งค่า Home Connect อยู่ในการตั้งค่าเบื้องต้นอุปกรณ์ของคุณ จะแสดงผลจะแสดงการตั้งค่าใดก็ขึ้นอยู่กับว่ามีการติดตั้ง Home Connect และเชื่อมต่ออุปกรณ์เข้ากับเครือข่ายภายในบ้านแล้วหรือไม่

ข้อมูลทั่วไปสำหรับการตั้งค่า **Home Connect**

คุณสามารถดูข้อมูลทั่วไปเกี่ยวกับการตั้งค่า Home Connect และการตั้งค่าเครือข่ายได้จากส่วนนี้

การตั้งค่าพื้นฐาน	ตัวเลือก	คำอธิบาย
Home Connect Assistant	เริ่มต้น ยกเลิกการเชื่อมต่อ	เพิ่มอุปกรณ์เคลื่อนที่ ยกเลิกการเชื่อมต่อของเครื่องกับเครือข่าย
WiFi	เปิด ปิด	ปิดโมดูลสื่อสารไร้สายเมื่อไม่ได้ใช้งานเป็น ระยะเวลานานหรือเพื่อประหยัดพลังงาน หมายเหตุ: เครื่องจะต้องใช้ 2 W ในโหมด สแตนด์บายที่มีการเชื่อมต่อกับเครือข่าย
Remote start	เปิด ปิด	เปิดและปิดการเริ่มการทำงานจากระยะไกลที่ เครื่อง หมายเหตุ: สามารถปิดได้เท่านั้น เมื่อสั่งการ โดยใช้แอป Home Connect
การอัปเดตซอฟต์แวร์	-	หมายเหตุ: การตั้งค่านี้จะพร้อมให้บริการเมื่อ มีการอัปเดตซอฟต์แวร์เท่านั้น

หมายเหตุ: หาก "WiFi" การเริ่มการทำงานจากระยะไกลเปิดใช้งานอยู่ จะปรากฏขึ้นในส่วนแสดงผล

13.4 การคุ้มครองข้อมูล

โปรดดูหมายเหตุเกี่ยวกับการคุ้มครองข้อมูลอุปกรณ์ของคุณจะถ่ายโอนประเภทของข้อมูลต่อไปนี้ ไปยังเซิร์ฟเวอร์ Home Connect (การลงทะเบียนครั้งแรก) ด้วยการเชื่อมต่ออุปกรณ์ครั้งแรกกับเครือข่ายภายในบ้านที่ต่ออินเทอร์เน็ต:

- การระบุอุปกรณ์ที่ชัดเจน (ประกอบด้วยรหัสอุปกรณ์ รวมถึงที่อยู่ MAC ของโมดูลการสื่อสาร Wi-Fi ที่ติดตั้ง)

- ใบรับรองความปลอดภัยของโมดูลการสื่อสาร Wi-Fi (เพื่อการป้องกันการเชื่อมต่อโดยเทคโนโลยีสารสนเทศ)
- เวอร์ชันซอฟต์แวร์และเวอร์ชันฮาร์ดแวร์ล่าสุดของอุปกรณ์เครื่องใช้ในบ้านของคุณ
- สถานะการรีเซ็ตที่อาจเกิดขึ้นก่อนหน้านี้เป็นการตั้งค่าจากโรงงาน

การลงทะเบียนครั้งแรกจะจัดเตรียมพร้อมการใช้งานฟังก์ชัน Home Connect และจำเป็นต้องดำเนินการก่อนที่คุณจะใช้งานฟังก์ชัน Home Connect เป็นครั้งแรก

หมายเหตุ: โปรดจำไว้ว่าฟังก์ชัน Home Connect สามารถใช้งานได้เมื่อเชื่อมต่อกับแอปพลิเคชัน Home Connect เท่านั้น สามารถเรียกดูข้อมูลเกี่ยวกับการคุ้มครองข้อมูลได้ในแอปพลิเคชัน Home Connect

14 การตั้งค่าเบื้องต้น

คุณสามารถปรับการตั้งค่าพื้นฐานของเครื่องตามความต้องการและเรียกดูฟังก์ชันเสริมได้

14.2 ข้อมูลทั่วไปสำหรับ Settings

คุณสามารถดูข้อมูลทั่วไปเกี่ยวกับ "Settings" ได้ในส่วนนี้

Language		ตั้งค่าภาษา
Home Connect	Home Connect Assistant	→ "การติดตั้ง Home Connect", หน้า 21
เวลา		ตั้งค่าเวลาปัจจุบันหรือให้แสดงผ่าน Home Connect โดยอัตโนมัติ
การตั้งค่าส่วนแสดงผล	Brightness	ตั้งค่าความสว่างเป็นระดับ
	Clock display	เปิดและปิดการแสดงผลหลังจากปิดเครื่องแล้ว
	Clock	ตั้งค่าการแสดงผล
	การปรับ	<ul style="list-style-type: none"> ■ ตั้งค่าการจัดตำแหน่งในส่วนแสดงผล ■ ตั้งค่าภาพที่ปรับให้เหมาะสมและภาพกึ่งกลางของการแสดงผลสำหรับส่วนแสดงผลให้เป็นภาพมุมมอง
เสียง	เสียงปุ่มสัมผัส	ปิดและเปิดเสียง
	ระดับความดัง	ตั้งคาระดับความดังเป็นระดับ
	เสียงสัญญาณ	ปิดและเปิดเสียง
	เสียงเริ่มต้น	ปิดและเปิดเสียงเมื่อเริ่มเปิดเครื่อง
การตั้งค่าเครื่องดื่ม	อุณหภูมิการชง	ตั้งค่าอุณหภูมิการชง
	ลำดับของนม	ตั้งค่าลำดับของนมและกาแฟ

¹ ขึ้นอยู่กับคุณสมบัติของอุปกรณ์

14.1 เปลี่ยนการตั้งค่า

1. เลือก "Settings"
 - ✓ ส่วนแสดงผลจะแสดงรายการตั้งค่า
 2. เปลี่ยนการตั้งค่าที่ต้องการ
 - ✓ เครื่องจะบันทึกการตั้งค่าโดยอัตโนมัติ
 3. หากต้องการย้อนกลับไปยังเมนู ให้กด <
 4. หากต้องการออกจากการตั้งค่า ให้กด □
- เคล็ดลับ กด i เพื่อเรียกดูข้อมูลโดยย่อ

th การทำความสะอาดและการดูแลรักษา

	การหยุดทำลาเต้ มาเกียโต้ ชั่วคร่าว	ตั้งค่าการหยุดชั่วคราวระหว่างนมและกาแฟ
Appliance settings	Illumination	ตั้งค่าความสว่างของไฟส่องสว่างเป็นระดับ
	การปิดเครื่องโดยอัตโนมัติ	ตั้งค่าระยะเวลาหลังจากที่เครื่องปิด
	ความกระด้างของน้ำ	ตั้งค่าความกระด้างของน้ำ
	ภาชนะใส่นม ¹	ตั้งค่ากล่องนมหรือภาชนะใส่นมของคุณเอง หมายเหตุ: หากคุณใช้ภาชนะใส่นมมาตรฐาน เครื่องจะตรวจจับได้โดยอัตโนมัติ
Customisation	หมวดหมู่การเริ่มเปิดเครื่อง	ส่วนแสดงผลเมนูหลังจากเปิดเครื่อง เช่น "Classics"
Factory settings	Reset the appliance to factory settings?	รีเซ็ตการตั้งค่าส่วนบุคคลกลับไปเป็นการตั้งค่าจากโรงงาน
Demo mode	โหมดการทำงานเพื่อวัตถุประสงค์ด้านการสาธิต	เปิดหรือปิด "Demo mode"
ข้อมูลเครื่อง	ตัวนับเครื่องดื่ม	แสดงจำนวนเครื่องดื่มที่ชงไปแล้ว
	ข้อมูลการทำความสะอาด	แสดงเวลาที่จะต้องเปลี่ยนไส้กรองน้ำครั้งถัดไปหรือการเริ่มโปรแกรมบริการ
	ข้อมูลเวอร์ชัน	แสดงข้อมูลเครื่อง
	ข้อมูลเครือข่าย	แสดงข้อมูลเครือข่าย
	¹ ขึ้นอยู่กับคุณสมบัติของอุปกรณ์	

15 การทำความสะอาดและการดูแลรักษา

ทำความสะอาดและดูแลรักษาเครื่องอย่างระมัดระวังเพื่อให้ยังคงใช้งานเครื่องได้ยาวนาน

15.1 ความเหมาะสมสำหรับการล้างในเครื่องล้างจาน

คุณสามารถดูข้อมูลทั่วไปเกี่ยวกับส่วนประกอบที่สามารถทำความสะอาดในเครื่องล้างจานได้ในส่วนนี้

ข้อควรระวัง!

ส่วนประกอบบางอย่างไวต่ออุณหภูมิและอาจเสียหายได้เมื่อทำความสะอาดในเครื่องล้างจาน

- ▶ ปฏิบัติตามคู่มือการใช้งานของเครื่องล้างจาน

- ▶ ทำความสะอาดส่วนประกอบที่เหมาะสมในเครื่องล้างจานเท่านั้น
- ▶ ใช้เฉพาะโปรแกรมที่ให้ความร้อนส่วนประกอบไม่เกิน 60 °C เท่านั้น

เหมาะสม:

- ถาดรอง
- ฝาปิดถาดรอง
- ช่องเก็บกากกาแฟ
- ถาดรับ
- ภาชนะใส่นมพร้อมฝาปิดและฐาน
- ชั้นวางสำหรับภาชนะใส่นม
- หัวจ่ายเครื่องดื่ม
- ระบบเตรียมนม

ไม่เหมาะสม:

- ถังน้ำ
- ฝาปิดถังน้ำ
- เครื่องชง
- ฝาปิดตัวจ่ายเครื่องดื่ม
- ฝาครอบส่วนชง
- ลินซ์กอบปรกณ์เสริม
- ช่องเติมเมล็ดกาแฟ
- ฝาปิดช่องเติมเมล็ดกาแฟ

15.2 ผลิตภัณฑ์ทำความสะอาด

โปรดใช้เฉพาะผลิตภัณฑ์ทำความสะอาดที่เหมาะสมเท่านั้น

ข้อควรระวัง!

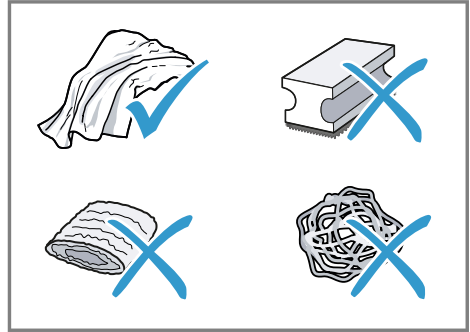
สารทำความสะอาดที่ไม่เหมาะสมอาจจะทำให้พื้นผิวของอุปกรณ์เสียหายได้

- ▶ อย่าใช้สารทำความสะอาดที่แรงหรือขูดขีด
- ▶ ห้ามใช้สารทำความสะอาดที่มีส่วนผสมของแอลกอฮอล์หรือสบู
- ▶ อย่าใช้ใยขัดหรือฟองน้ำที่แข็ง

สารทำความสะอาดและน้ำยาล้างตะกรันที่ไม่เหมาะสมอาจจะทำให้เครื่องชำรุดเสียหายได้

- ▶ ห้ามใช้กรดมะนาวแบบไม่มีสารเจือปน น้ำส้มสายชู หรือสารที่ผสมน้ำส้มสายชูในการล้างตะกรัน
- ▶ ห้ามใช้น้ำยาล้างตะกรันที่มกรดฟอสฟอริก
- ▶ ใช้เฉพาะผลิตภัณฑ์ล้างคราบตะกรันชนิดเม็ดและน้ำยาทำความสะอาดชนิดเม็ดที่พัฒนาขึ้นเพื่อใช้กับเครื่องโดยเฉพาะเท่านั้น

→ "อุปกรณ์เสริม", หน้า 15



เคล็ดลับ

- ล้างผ้าฟองน้ำใหม่ให้สะอาดเพื่อขจัดเกลือที่อาจติดอยู่ เกลืออาจทำให้เกิดฟิล์มสนิมบนพื้นผิวสแตนเลสได้
- ขจัดคราบตะกรัน กาแฟ นม สารทำความสะอาด และสารล้างตะกรันที่ตกค้างออกทันที เพื่อป้องกันการก่อตัวของสนิม

15.3 การทำความสะอาดเครื่อง

⚠ คำเตือน

ระวังไฟดูด!

ความชื้นที่แทรกซึมเข้าไปอาจเป็นสาเหตุให้เกิดไฟฟ้าดูดได้

- ▶ ห้ามจุ่มอุปกรณ์หรือสายไฟตู้ในน้ำ
- ▶ ห้ามให้ของเหลวไหลท่วมปลั๊กต่อของอุปกรณ์

th การทำความสะอาดและการดูแลรักษา

- ▶ ห้ามใช้เครื่องทำความสะอาดไอน้ำหรือเครื่องทำความสะอาดแรงดันสูงในการทำความสะอาดอุปกรณ์

⚠ คำเตือน
ระวังความร้อน!

ชิ้นส่วนของเครื่องบางชิ้นจะร้อนมาก

- ▶ ห้ามสัมผัสชิ้นส่วนที่ร้อนของเครื่อง
- ▶ หลังการใช้งาน ปลดปล่อยให้ชิ้นส่วนที่ร้อนของเครื่องเย็นลงก่อนสัมผัส

1. ทำความสะอาดตัวเครื่อง พื้นผิวมันวาว และแผงควบคุมด้วยผ้าไมโครไฟเบอร์ที่ใหม่
2. หลังจากชงเครื่องดื่มเสร็จแล้ว ให้ทำความสะอาดตัวจ่ายเครื่องดื่มด้วยผ้านุ่มชุบน้ำหมาด ๆ
3. ล้างถังน้ำด้วยน้ำสะอาด
4. หากไม่ได้ใช้งานเครื่องเป็นเวลานาน เช่น ในช่วงวันหยุด ให้ทำความสะอาดเครื่องทั้งหมด รวมถึงชิ้นส่วนที่เคลื่อนไหวได้ เช่น เครื่องชงหรือถังน้ำ

หมายเหตุ: เครื่องจะล้างน้ำโดยอัตโนมัติเมื่อคุณเปิดเครื่องในขณะที่เครื่องเย็นหรือปิดเครื่องหลังจากชงกาแฟ ด้วยการนั้นระบบจะทำความสะอาดตัวเอง

15.4 การทำความสะอาดถาดรอง และช่องเก็บกากกาแฟ

ทำความสะอาดและเติมน้ำในถาดรองและเทกากกาแฟในช่องเก็บกากกาแฟทุกวัน เพื่อป้องกันตะกอน ปฏิบัติตามคำแนะนำรูปภาพในส่วนแรกของคู่มือ

→ รูปที่ **26** - **28**

15.5 การทำความสะอาดภาชนะใส่ใส่นม

ทำความสะอาดภาชนะใส่นมเป็นประจำเพื่อสุขอนามัย คุณสามารถทำความสะอาดภาชนะใส่นมในเครื่องล้างจานได้ ปฏิบัติตามคำแนะนำรูปภาพในส่วนแรกของคู่มือ

→ รูปที่ **19** - **22**

15.6 โปรแกรมบริการ

หากคุณใส่หรือถอดไส้กรองน้ำหรือเพื่อทำความสะอาดเครื่องของคุณให้ทั่วถึง ให้ใช้โปรแกรมบริการ เครื่องของคุณจะแจ้งให้คุณทราบเมื่อคุณควรเริ่มใช้โปรแกรมบริการ เช่น การทำความสะอาด

ข้อควรระวัง!

การทำความสะอาดและการล้างตะกอนที่ไม่เหมาะสมหรือเร็วเกินไปจนเวลาอาจทำให้เครื่องเสียหายได้

- ▶ ดำเนินขั้นตอนการล้างตะกอนตามคำแนะนำโดยทันที
- ▶ ใส่ยาทำความสะอาดชนิดเม็ดในหม้อชงของเครื่องชงเท่านั้น
- ▶ ห้ามใส่ผลิตภัณฑ์ล้างคราบตะกอนชนิดเม็ดหรือสารอื่น ๆ ลงในหม้อชงของเครื่องชง

หมายเหตุ

- หน้าจอจะแสดงความคืบหน้าของกระบวนการ
- หากเครื่องของคุณถูกบล็อก คุณจะไม่สามารถใช้งานได้อีกครั้งหลังจากกระบวนการล้างตะกอนเสร็จสิ้นแล้วเท่านั้น

เคล็ดลับ ถอดและทำความสะอาดเครื่องชงเป็นประจำนอกเหนือจากขั้นตอนการล้างอัตโนมัติ

การใช้งานโปรแกรมบริการ

1. เลือก "Care & maintenance"

2. กด "Care & maintenance"

✓ ส่วนแสดงผลจะแสดงรายการ

3. กดโปรแกรมที่ต้องการ

✓ ส่วนแสดงผลจะแนะนำคุณตลอดทั้งโปรแกรม

ข้อมูลทั่วไปสำหรับโปรแกรมบริการ

คุณสามารถดูข้อมูลทั่วไปเกี่ยวกับโปรแกรมบริการได้ในส่วนนี้

หมายเหตุ: หน้าจอเริ่มต้นจะแสดงการชงเครื่องดื่มที่เลือกจนกว่าจะเริ่มใช้โปรแกรมและระยะเวลา

INTENZA filter	ใส่ เปลี่ยน หรือถอดไส้กรองน้ำ
----------------	-------------------------------

Cleaning milk system	ล้างน้ำระบบเตรียมนมโดยอัตโนมัติ
calc'nClean	รวมการทำความสะอาดและการล้างตะกรัน ขจัดคราบตะกรันและกากกาแฟออกจากท่อ
Cleaning	ขจัดกากกาแฟออกจากท่อ
Descale	ขจัดคราบตะกรันออกจากท่อ
Frost protection	ระบายท่อเพื่อป้องกันเครื่องระหว่างการขนส่งและการจัดเก็บ
Cleaning brewing unit	ส่วนแสดงผลแสดงการทำความสะอาดเครื่องชงอย่างเหมาะสมที่ละขั้นตอน

Cleaning beverage system	ส่วนแสดงผลแสดงการทำความสะอาดส่วนจ่ายอย่างเหมาะสมที่ละขั้นตอน
	หากโปรแกรมบริการถูกขัดจังหวะ เช่น เนื่องจากไฟดับ เครื่องจะล้างน้ำโดยอัตโนมัติ จากนั้นเครื่องจะพร้อมสำหรับการทำงานอีกครั้ง

เคล็ดลับ

- เมื่อคุณเริ่มโปรแกรม "Descale" หรือ "calc'nClean" ให้เตรียมภาชนะที่มีปริมาตรความจุน้อย 0,5 ลิตร ให้พร้อม
- หากคุณใช้ไส้กรองน้ำ ช่วงเวลาก่อนที่คุณจะต้องเริ่มใช้โปรแกรมบริการจะนานขึ้น
- คุณสามารถรวบ "Descale" และ "Cleaning" ไว้ด้วยกันได้โดยใช้โปรแกรมบริการ "calc'nClean"

16 การแก้ไขข้อขัดข้อง

คุณสามารถแก้ไขข้อขัดข้องเล็ก ๆ น้อย ๆ ที่ตัวอุปกรณ์ได้ด้วยตัวเอง ใช้ข้อมูลเกี่ยวกับการแก้ไขข้อขัดข้องก่อนที่จะติดต่อฝ่ายบริการลูกค้า ด้วยการนี้ คุณสามารถหลีกเลี่ยงค่าใช้จ่ายที่ไม่จำเป็น



คำเตือน

ระวังไฟดูด!

การซ่อมแซมอย่างไม่ถูกวิธีอาจก่อให้เกิดอันตราย

- ▶ อนุญาตให้เฉพาะบุคลากรผู้เชี่ยวชาญที่ผ่านการอบรมดำเนินการซ่อมแซมเครื่องเท่านั้น
- ▶ อนุญาตให้ใช้อะไหล่สำหรับการซ่อมแซมเครื่องเท่านั้น
- ▶ หากสายไฟหรือสายเชื่อมต่อเครื่องของเครื่องนี้ได้รับความเสียหาย จะต้องเปลี่ยนมาใช้สายไฟแบบพิเศษหรือสายเชื่อมต่อเครื่องแบบพิเศษ ซึ่งจำหน่ายโดยผู้ผลิตหรือฝ่ายบริการลูกค้า

ความผิดปกติ	สาเหตุและวิธีแก้ปัญหา
Home Connect ไม่ทำงานตามมาตรฐาน	สาเหตุแตกต่างกันที่เป็นไปได้ ▶ ไปที่ www.home-connect.com
เครื่องจ่ายแค่น้ำ ไม่จ่ายกาแฟ	เครื่องตรวจไม่พบช่องเติมเมล็ดกาแฟเปล่า ▶ เติมเมล็ดกาแฟ รangkaแพนเครื่องชงอุดตัน ▶ ทำความสะอาดเครื่องชง เมล็ดกาแฟมันเกินไปและไม่ตกลงไปในเครื่องบด ▶ เคาะที่ช่องเติมเมล็ดกาแฟเบา ๆ ▶ เปลี่ยนชนิดกาแฟ ▶ ใช้เมล็ดกาแฟที่ไม่มัน ▶ ทำความสะอาดช่องเติมเมล็ดกาแฟด้วยผ้าชุบน้ำหมาด ๆ
ใส่เครื่องชงไม่ถูกต้อง	1. ตรวจสอบว่าใส่เครื่องชงอย่างถูกต้องและล็อกอย่างแน่นหนาหรือไม่ 2. เลื่อนคันโยกสีแดงที่ด้านบนไปทางซ้าย 3. ใส่ฝาครอบส่วนชง
เครื่องไม่จ่ายฟองนม	ระบบเตรียมนมสกปรก ▶ ทำความสะอาดระบบเตรียมนมในเครื่องล้างจาน ท่อจ่ายนมไม่จุ่มในนม ▶ ใช้นมมากขึ้น ▶ ตรวจสอบว่าท่อจ่ายนมจุ่มในน้ำนมหรือไม่
เครื่องมีตะกรันเกาะแน่น	▶ ล้างตะกรันที่เครื่อง
ระบบเตรียมนมไม่ดูตนม	ระบบเตรียมนมประกอบไม่ถูกต้อง ▶ ประกอบระบบเตรียมนมให้ถูกต้อง

ความผิดปกติ	สาเหตุและวิธีแก้ปัญหา
ระบบเตรียมนมไม่ดูนม	ท่อจ่ายนมไม่จุ่มในนม ▶ ใช้นมมากขึ้น ▶ ตรวจสอบว่าท่อจ่ายนมจุ่มในน้ำนมหรือไม่
ฟองนมเย็นเกินไป	นมเย็นเกินไป ▶ ใช้นมอุ่น
เครื่องไม่จ่ายน้ำร้อน	หัวจ่ายเครื่องตีผสมปรก ▶ ทำความสะอาดหัวจ่ายเครื่องตีในเครื่องล้างจาน
เครื่องไม่จ่ายเครื่องดื่ม	มีอากาศในไส้กรองน้ำ 1. แขนงไส้กรองน้ำลงในน้ำโดยให้ช่องหันขึ้นด้านบนจนไม่มีฟองอากาศออกมาอีก 2. ใส่ไส้กรองกลับเข้าไปอีกครั้ง ▶ กดไส้กรองน้ำลงในจุดต่อถึงให้ตรงและแน่น เศษตกค้างของน้ำยาล้างตะกรันทำให้ถึงน้ำอุดตัน 1. นำถึงน้ำออกมา 2. ทำความสะอาดถึงน้ำให้ทั่ว
มีหยดน้ำที่พื้นเครื่องด้านใน	ถอดถาดรองออกเร็วเกินไป ▶ นำถาดรองออกหลังจากการชงเครื่องดื่มครั้งสุดท้ายสักครู่หนึ่ง
ไม่สามารถถอดเครื่องชงได้	ปลดล็อกไม่ได้ เครื่องชงติดขัด ▶ เปิดใช้งานเครื่องและเปิดอีกครั้งหลังจากผ่านไปประมาณ 3 นาที
เครื่องบดไม่ทำงาน	เครื่องร้อนเกินไป 1. ถอดปลั๊กเครื่องออกจากแหล่งจ่ายไฟหลัก 2. รอ 1 ชั่วโมง เพื่อปล่อยให้เครื่องเย็นตัวลง
เครื่องบดไม่บดเมล็ดกาแฟแม้ช่องเติมเมล็ดกาแฟเต็ม	เมล็ดกาแฟมันเกินไปและไม่ตกลงไปในเครื่องบด ▶ เคาะที่ช่องเติมเมล็ดกาแฟเบา ๆ ▶ เปลี่ยนชนิดกาแฟ ▶ ใช้เมล็ดกาแฟที่ไม่มัน ▶ ทำความสะอาดช่องเติมเมล็ดกาแฟด้วยผ้าชุบน้ำหมาด ๆ
คุณภาพกาแฟและฟองนมผันผวนอย่างมาก	เครื่องมีตะกรันเกาะ ▶ ล้างตะกรันที่เครื่อง
คุณภาพฟองนมผันผวน	คุณภาพฟองนมขึ้นอยู่กับชนิดของนมหรือเครื่องดื่มจากพืชที่ใช้ ▶ ปรับผลลัพธ์ให้เหมาะสมโดยการเลือกชนิดเครื่องดื่มนมหรือเครื่องดื่มจากพืช
เครื่องไม่จ่ายกาแฟหรือจ่ายที่ละเอียดเท่านั้น	ความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟตั้งค่าไว้ละเอียดเกินไป ▶ ตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟให้หยาบขึ้น
ความจุไม่ถึงระดับที่ตั้งไว้	เครื่องมีตะกรันเกาะแน่น ▶ ล้างตะกรันที่เครื่อง

th การแก้ไขข้อขัดข้อง

ความผิดปกติ	สาเหตุและวิธีแก้ปัญหา
เครื่องไม่จ่ายกาแฟหรือจ่ายที่ล้นหยดเท่านั้น	มีอากาศในไส้กรองน้ำ 1. แขนงไส้กรองน้ำลงในน้ำโดยให้ช่องหันขึ้นด้านบนจนไม่มีฟองอากาศออกมาอีก 2. ใส่ไส้กรองกลับเข้าไปอีกครั้ง
ความจุไม่ถึงระดับที่ตั้งไว้	เครื่องสกปรก ▶ ทำความสะอาดเครื่องชง ▶ ล้างตะกรันและทำความสะอาดเครื่อง
กาแฟไม่มีครีม	ชนิดกาแฟไม่เหมาะสม ▶ ใช้ชนิดกาแฟที่มีสัดส่วนเมล็ดกาแฟโรบัสตาสูงชัน ▶ ใช้เมล็ดกาแฟที่มีการคั่วเข้มขึ้น
	เมล็ดกาแฟไม่เหมาะสมสำหรับการคั่วสดอีกต่อไป ▶ ใช้เมล็ดกาแฟสด
	ความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟไม่สอดคล้องกับเมล็ดกาแฟ ▶ ตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟให้ละเอียดขึ้น
กาแฟเปรี้ยวเกินไป	การตั้งความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟหยาบเกินไป ▶ ตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟให้ละเอียดขึ้น
	ชนิดกาแฟไม่เหมาะสม ▶ ใช้ชนิดกาแฟที่มีสัดส่วนเมล็ดกาแฟโรบัสตาสูงชัน ▶ ใช้เมล็ดกาแฟที่มีการคั่วเข้มขึ้น
กาแฟขมเกินไป	ความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟตั้งค่าไว้ละเอียดเกินไป ▶ ตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟให้หยาบขึ้น
	ชนิดกาแฟไม่เหมาะสม ▶ เปลี่ยนชนิดกาแฟ
กาแฟมีรสไหม้	ความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟตั้งค่าไว้ละเอียดเกินไป ▶ ตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟให้หยาบขึ้น
	ชนิดกาแฟไม่เหมาะสม ▶ เปลี่ยนชนิดกาแฟ
	ตั้งค่าอุณหภูมิกาแฟสูงเกินไป ▶ ตั้งค่าอุณหภูมิกาแฟให้ต่ำลง
ชดกาแฟไม่กะทัดรัดและเปียกเกินไป	ตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟไม่เหมาะสม ▶ ตั้งค่าความละเอียดในการบดเมล็ดกาแฟให้หยาบขึ้นหรือละเอียดลง
	เมล็ดกาแฟมันเกินไป ▶ เปลี่ยนเมล็ดกาแฟเป็นชนิดอื่น

ความผิดปกติ	สาเหตุและวิธีแก้ปัญหา
"Please insert brewing unit." ปรากฏขึ้นบนหน้าจอแสดงผล	ใส่เครื่องชงไม่ถูกต้อง 1. ตรวจสอบว่าใส่เครื่องชงอย่างถูกต้องและล็อกอย่างแน่นหนาหรือไม่ 2. เลื่อนคันโยกสีแดงที่ด้านบนไปทางซ้าย 3. ใส่ฝาครอบส่วนชง
"Please fill the water tank." ปรากฏขึ้นบนหน้าจอแสดงผลแม้ว่าถังน้ำจะเต็ม	ใส่น้ำไม่ถูกต้อง ▶ ใส่น้ำให้ถูกต้อง มีน้ำที่มีกรดคาร์บอนิกในถังน้ำ ▶ เติมน้ำประปาสะอาดลงในถังน้ำ โพลทติดแน่นในถังน้ำ 1. นำถังน้ำออกมา 2. ทำความสะอาดถังน้ำให้ทั่ว
	ไม่ได้ล้างน้ำไส้กรองน้ำชיןใหม่ตามคู่มือ 1. ล้างน้ำไส้กรองน้ำตามคู่มือ 2. ใช้งานไส้กรองน้ำ
	มีอากาศในไส้กรองน้ำ 1. แขนไส้กรองน้ำลงในน้ำโดยให้ช่องหันขึ้นด้านบนจนไม่มีฟองอากาศออกมาอีก 2. ใส่ไส้กรองกลับเข้าไปอีกครั้ง
	ไส้กรองน้ำเก่า ▶ ใส่ไส้กรองน้ำชיןใหม่
	ครบตะกรันสะสมในถังน้ำทำให้ระบบอุดตัน 1. ทำความสะอาดถังน้ำให้ทั่ว 2. เริ่มโปรแกรมล้างตะกรัน
"E61: Please clean brewing unit." ปรากฏขึ้นบนหน้าจอแสดงผล	เครื่องชงสกปรก ▶ ทำความสะอาดเครื่องชง
	กลไกของเครื่องชงใช้งานยาก ▶ ทำความสะอาดเครื่องชง
แรงดันไฟฟ้าไม่ถูกต้อง ปรากฏขึ้นบนหน้าจอแสดงผล	มีปัญหาเกี่ยวกับแหล่งจ่ายแรงดันไฟฟ้า ▶ ใช้งานเครื่องที่แรงดันไฟฟ้า 220 - 240 โวลต์ เท่านั้น
รีสตาร์ทเครื่องปรากฏขึ้นบนหน้าจอแสดงผล	เครื่องเกิดความขัดข้อง 1. สลับสวิตช์ไฟเป็น \bigcirc และรอ 60 วินาที 2. สลับสวิตช์ไฟเป็น $ $
calc'nClean ปรากฏขึ้นบนหน้าจอแสดงผลบ่อยมาก	น้ำอ่อนยังคงมีตะกรันอยู่เล็กน้อย 1. ใส่ไส้กรองน้ำชיןใหม่ 2. ตั้งค่าความกระด้างของน้ำให้เหมาะสม
	ใช้น้ำยาล้างตะกรันไม่ถูกต้องหรือน้อยเกินไป

th การแก้ไขข้อขัดข้อง

ความผิดปกติ	สาเหตุและวิธีแก้ปัญหา
calc'nClean ปรากฏขึ้นบนหน้าจอแสดงผลบ่อยมาก	<ul style="list-style-type: none">▶ ใช้น้ำยาทำความสะอาดชนิดเม็ดที่เหมาะสมสำหรับการล้างตะกรันเท่านั้น <hr/> <p>โปรแกรมบริการดำเนินการไม่เสร็จสิ้น</p> <ul style="list-style-type: none">▶ เริ่มโปรแกรมบริการ "Special rinsing step /" → "โปรแกรมบริการ", หน้า 26

17 การขนส่ง การเก็บรักษา และการกำจัด

17.1 การเปิดใช้งานระบบป้องกัน การแข็งตัว

ป้องกันไม่ให้เครื่องของคุณเย็นจัดระหว่าง การขนส่งและการจัดเก็บ

ข้อควรระวัง!

ของเหลวที่ตกค้างในเครื่องอาจทำให้เครื่อง เสียหายระหว่างการขนส่งหรือการจัดเก็บ

► ระบายระบบท่อก่อนการขนส่งและการจัด เก็บ

1. เปิดใช้งานโปรแกรม "Frost protection" → "ข้อมูลทั่วไปสำหรับโปรแกรมบริการ", หน้า 26
2. ถอดปลั๊กเครื่องออกจากแหล่งจ่ายไฟ

17.2 กำจัดอุปกรณ์เก่า

สามารถนำวัสดุที่เป็นมิตรต่อสิ่งแวดล้อมกลับมาใช้ซ้ำได้ อีกครั้งด้วยการกำจัดตามข้อบังคับที่ สอดคล้องกับการรักษาสิ่งแวดล้อม

1. ดึงปลั๊กไฟของสายไฟออก
2. ดึงสายไฟแยกออก
3. กำจัดเครื่องทิ้งด้วยวิธีที่เป็นมิตรต่อสิ่งแวดล้อม

โปรดสอบถามข้อมูลการกำจัดขยะ ปัจจุบันจากผู้จัดจำหน่ายของคุณหรือ จากเทศบาล



อุปกรณ์นี้ได้มาตรฐานตาม European Guideline 2012/19/EU ว่าด้วยการ ทำเครื่องหมายอุปกรณ์ ไฟฟ้า-อิเล็กทรอนิกส์เก่า (การกำจัดทิ้งอุปกรณ์ไฟฟ้า-อิเล็กทรอนิกส์ - WEEE) ซึ่งใช้เป็นแนวทางสำหรับ สหภาพยุโรปในการยกเลิก การใช้งานและการใช้งาน อุปกรณ์ไฟฟ้า-อิเล็กทรอนิกส์ เก่าอย่างถูกต้อง

18 ฝ่ายบริการลูกค้า

คุณสามารถสั่งซื้ออะไหล่แท้ที่เกี่ยวข้องกับ การใช้งานซึ่งมีคุณสมบัติสอดคล้องตาม ระเบียบว่าด้วยการออกแบบเพื่อสิ่งแวดล้อม (Ecodesign) ได้จากฝ่ายบริการลูกค้าของเรา เป็นเวลาอย่างน้อย 7 ปีนับตั้งแต่มีการ วางจำหน่ายเครื่องรุ่นดังกล่าวภายในพื้นที่ เขตเศรษฐกิจยุโรป

หมายเหตุ: การใช้บริการฝ่ายบริการลูกค้า ในกรณีของเงื่อนไขการรับประกันจากผู้ ผลิตไม่มีค่าใช้จ่ายใด ๆ

คุณสามารถขอรับข้อมูลรายละเอียดเกี่ยว กับระยะเวลาการรับประกันและเงื่อนไขการ รับประกันในประเทศของคุณได้จากฝ่าย บริการลูกค้า ตัวแทนจำหน่าย หรือบน เว็บไซต์ของเรา

เมื่อคุณติดต่อฝ่ายบริการลูกค้า คุณจำเป็นต้องแจ้งหมายเลขผลิตภัณฑ์ (E-Nr.), หมายเลขการผลิต (FD) และหมายเลข ลำดับ (Z-Nr.) ของเครื่องของคุณ ข้อมูลติดต่อฝ่ายบริการลูกค้าอยู่ใน ไตเร็กทอรีฝ่ายบริการลูกค้าที่แนบมาหรือ บนเว็บไซต์ของเรา

18.1 หมายเลขผลิตภัณฑ์ (E-Nr.), หมายเลขการผลิต (FD) และหมายเลขลำดับ (Z-Nr.)

คุณสามารถดูหมายเลขผลิตภัณฑ์ (E-Nr.), หมายเลขการผลิต (FD) และหมายเลข ลำดับ (Z-Nr.) ได้บนป้ายกำกับรุ่นของ เครื่อง

คุณสามารถดูบันทึกข้อมูลไว้เพื่อที่จะหา เจอข้อมูลอุปกรณ์ของคุณและหมายเลข ไทเร็กทอรีของฝ่ายบริการลูกค้าได้อย่าง รวดเร็วอีกครั้ง

19 ข้อมูลจำเพาะด้านเทคนิค

แรงดันไฟฟ้า	220– 240 V ~
ความถี่	50 / 60 Hz

th คำประกาศเกี่ยวกับความสอดคล้อง

ค่าพลังงานไฟฟ้าที่เชื่อมต่อ	1500 W
แรงดันปั๊มสูงสุดแบบคงที่	20 bar
ปริมาตรความจุสูงสุดของถังน้ำ (ไม่มีไส้กรอง)	2,2 l
ปริมาตรความจุสูงสุดของช่องเติมเมล็ดกาแฟ	400 g
ความยาวของสายไฟ	170 cm
ความสูงของเครื่อง	45,5 cm
ความกว้างของเครื่อง	59,4 cm
ความลึกของเครื่อง	37,7 cm
น้ำหนัก (ยังไม่เติมน้ำ)	20,6 kg
ประเภทของเครื่องบด	เซรามิก

ผลิตภัณฑ์นี้มีไฟส่องสว่างระดับชั้นประสิทธิภาพพลังงานระดับ D และ F ไฟส่องสว่างนี้มีวงจำหน่ายเป็นชิ้นส่วนอะไหล่และต้องให้ช่างผู้เชี่ยวชาญเป็นผู้ดำเนินการเปลี่ยนเท่านั้น

19.1 ข้อมูลเกี่ยวกับซอฟต์แวร์อิสระ และ **Open Source Software**

ผลิตภัณฑ์นี้มีส่วนประกอบของซอฟต์แวร์ที่ได้รับอนุญาตจากผู้ถือลิขสิทธิ์ว่าเป็นซอฟต์แวร์อิสระหรือ Open Source Software ข้อมูลลิขสิทธิ์ที่เกี่ยวข้องจะถูกบันทึกไว้ในเครื่องใช้ภายในครัวเรือน นอกจากนี้ยังสามารถเข้าถึงข้อมูลลิขสิทธิ์ผ่านแอปพลิเคชัน Home Connect ได้โดย: "โปรไฟล์" -> ข้อมูลทางกฎหมาย -> ข้อมูลสิทธิการใช้งาน¹ คุณสามารถดาวน์โหลดข้อมูลลิขสิทธิ์ได้จากเว็บไซต์สินค้า (โปรดค้นหารุ่นของอุปกรณ์และเอกสารเพิ่มเติมบนเว็บไซต์สินค้า) หรือคุณสามารถขอรับข้อมูลที่เกี่ยวข้องได้จาก

ossrequest@bshg.com หรือจาก BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München เราจะให้รหัสต้นทางตามคำขอ โปรดส่งคำขอของคุณมาที่ ossrequest@bshg.com หรือ BSH Hausgeräte GmbH, Carl-Wery-Str. 34, D-81739 München หัวข้อ: „OSSREQUEST“ ค่าใช้จ่ายในการดำเนินการตามคำขอของคุณจะระบุไว้ในใบเรียกเก็บเงิน ข้อเสนอนี้มีอายุสามปีนับจากวันที่ซื้อหรืออย่างน้อยสำหรับระยะเวลาที่เราเสนอการสนับสนุนและอะไหล่สำหรับอุปกรณ์ที่เกี่ยวข้อง

20 คำประกาศเกี่ยวกับความสอดคล้อง

BSH Hausgeräte GmbH ขอประกาศไว้ ณ ที่นี้ว่าเครื่องใช้ไฟฟ้าที่มีฟังก์ชัน Home Connect สอดคล้องกับข้อกำหนดพื้นฐานและเงื่อนไขที่เกี่ยวข้องอื่นๆ ตามข้อกำหนด 2014/53/EU

คุณสามารถดูคำประกาศเรื่องความสอดคล้องแบบละเอียด RED ได้ที่เว็บไซต์ www.bosch-home.com ที่หน้าผลิตภัณฑ์เครื่องใช้ไฟฟ้าของคุณในส่วนเอกสารเพิ่มเติม



การรับรองความสอดคล้อง "BSH Hausgeräte GmbH ขอรับรองว่าเครื่องใช้ไฟฟ้าที่มาพร้อมฟังก์ชัน Home Connect นี้มีความสอดคล้องตามข้อกำหนดของ กสทช" ย่านความถี่ 2.4 GHz (2,400–2,483.5 MHz): สูงสุด 100 เมกวัตต์ ย่านความถี่ 5 GHz (5150–5350 MHz + 5470–5725 MHz): สูงสุด 200 mW

	BE	BG	CZ	DK	DE	EE	IE	EL	ES
	FR	HR	IT	CY	LI	LV	LT	LU	HU
	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI	SK	FI

¹ ขึ้นอยู่กับคุณสมบัติของอุปกรณ์

SE	NO	CH	TR	IS	UK (NI)		
WLAN 5 GHz (Wi-Fi): เฉพาะสำหรับการใช้งานภายในอาคารเท่านั้น							
AL	BA	MD	ME	MK	RS	UK	UA
WLAN 5 GHz (Wi-Fi): เฉพาะสำหรับการใช้งานภายในอาคารเท่านั้น							



Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

www.bosch-home.com/welcome



Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

www.bosch-home.com/service

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.bosch-home.com

A Bosch Company



8001277475 (030619)

th